



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 147-39
Saturday, 27 September 2014

Toronto

ISSN 00302937
Le samedi 27 septembre 2014

Proclamation

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

BUILDING OPPORTUNITY AND SECURING OUR FUTURE ACT (BUDGET MEASURES), 2014

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name January 1, 2015 as the day on which the following provisions of the *Building Opportunity and Securing Our Future Act (Budget Measures), 2014*, c. 7, come into force:

- (a) Schedule 2, which amends the *Broader Public Sector Accountability Act, 2010*.
- (b) Schedule 7, ss. 1, 2, 3 (1), 4-9, 10 (1), (2), 11-14, 15 (1), (3)-(14), which amend the *Electricity Act, 1998*.
- (c) Schedule 7, s. 16, which amends the *Broader Public Sector Executive Compensation Act, 2014*, set out in Schedule 1 to Bill 8 (*Public Sector and MPP Accountability and Transparency Act, 2014*) introduced on July 8, 2014.
- (d) Schedule 8, which amends the *Environmental Bill of Rights, 1993*.
- (e) Schedule 18, which amends the *Lobbyists Registration Act, 1998*.
- (f) Schedule 20, which amends the *Ministry of Energy Act, 2011*.
- (g) Schedule 23, which amends the *Ontario Energy Board Act, 1998*.

WITNESS:

THE HONOURABLE
DAVID C. ONLEY
LIEUTENANT GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on September 17, 2014

BY COMMAND

DAVID MICHAEL ORAZIETTI
Minister of Government and
Consumer Services

(147-G481E)

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI DE 2014 OUVRANT DES PERSPECTIVES ET ASSURANT NOTRE AVENIR (MESURES BUDGÉTAIRES)

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous fixons le 1^{er} janvier 2015 comme jour d'entrée en vigueur des dispositions suivantes de la *Loi de 2014 ouvrant des perspectives et assurant notre avenir (mesures budgétaires)*, chap. 7 :

- a) Annexe 2 qui modifie la *Loi de 2010 sur la responsabilisation du secteur parapublic*.
- b) Annexe 7, art. 1, 2, 3 (1), 4-9, 10 (1), (2), 11-14, 15 (1), (3)-(14), qui modifient la *Loi de 1998 sur l'électricité*.
- c) Annexe 7, art. 16 qui modifie la *Loi de 2014 sur la rémunération des cadres du secteur parapublic*, figurant à l'annexe 1 du projet de loi 8 (*Loi de 2014 sur la responsabilisation et la transparence du secteur public et des députés*) déposé le 8 juillet 2014.
- d) Annexe 8 qui modifie la *Charte des droits environnementaux de 1993*.
- e) Annexe 18 qui modifie la *Loi de 1998 sur l'enregistrement des lobbyistes*.
- f) Annexe 20 qui modifie la *Loi de 2011 sur le ministère de l'Énergie*.
- g) Annexe 23 qui modifie la *Loi de 1998 sur la Commission de l'énergie de l'Ontario*.

TÉMOIN:

L'HONORABLE
DAVID C. ONLEY
LIEUTENANT-GOUVERNEUR DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto (Ontario) le 17 septembre 2014.

PAR ORDRE

DAVID MICHAEL ORAZIETTI
ministre des Services gouvernementaux
et des Services aux consommateurs

(147-G481F)

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

HAWKINS GIGNAC ACT (CARBON MONOXIDE SAFETY), 2013

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name,

October 15, 2014 as the day on which the following provisions of the *Hawkins Gignac Act (Carbon Monoxide Safety), 2013*, c. 14, which amend the *Fire Protection and Prevention Act, 1997*, come into force:

s. 2, 4, 5.

WITNESS:

THE HONOURABLE
DAVID C. ONLEY
LIEUTENANT GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on September 17, 2014

BY COMMAND

DAVID MICHAEL ORAZIETTI
Minister of Government and
Consumer Services

(147-G482E)

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI HAWKINS GIGNAC DE 2013 (PROTECTION CONTRE LE MONOXYDE DE CARBONE)

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous fixons :

le 15 octobre 2014 comme jour d'entrée en vigueur des dispositions suivantes de la *Loi Hawkins Gignac de 2013 (protection contre le monoxyde de carbone)*, chap. 14, qui modifie la *Loi de 1997 sur la prévention et la protection contre l'incendie* :

art. 2, 4, 5.

TÉMOIN:

L'HONORABLE
DAVID C. ONLEY
LIEUTENANT-GOUVERNEUR DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto (Ontario) le 17 septembre 2014.

PAR ORDRE

DAVID MICHAEL ORAZIETTI
ministre des Services gouvernementaux
et des Services aux consommateurs

(147-G482F)

Ontario Highway Transport Board

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licenses filed under the Motor Vehicle Transport Act, 1987, and the Public Vehicles Act. All information pertaining to the applicant i.e. business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Pour obtenir de l'information en français, veuillez communiquer avec la Commission des transports routiers au 416-326-6732.

Best Toronto Tours & Limousines Inc. 47612
200-5925 Airport Road, Mississauga, ON

Applies for an extra provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Cities of Hamilton, Kingston and Toronto, the County of Peterborough and the Regional Municipalities of Durham, Halton, Peel, York and Niagara to the Ontario/Québec and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction; and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there shall be no pick-up of discharge of passengers except at point of origin.

47612-A
Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Cities of Hamilton, Kingston and Toronto, the County of Peterborough and the Regional Municipalities of Durham, Halton, Peel, York and Niagara.

FELIX D'MELLO
Board Secretary/Secrétaire de la Commission

(147-G483)

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernements relatifs aux compagnies

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés

The Director has been notified by the Minister of Finance that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241(1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Ministry of Finance, Corporations Tax, 33 King Street West, Oshawa, Ontario L1H 8H6.

Le ministre des Finances a informé le directeur que les sociétés suivantes n'avaient pas respecté la *Loi sur l'imposition des sociétés*.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(1) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les sociétés citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la *Loi sur l'imposition des sociétés* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites sociétés se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à l'Imposition des sociétés, ministère des Finances, 33, rue King ouest, Oshawa ON L1H 8H6.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
--	--

2014-09-27

A.B.C. FOOD EQUIPMENT INC.	000997260
AA&B AUTO PARTS LTD.	002114970
ADMIRALTY YACHTS INC	000729992
AM SPORTS NUTRITION INC.	001578517
ANIMAL KINGDOM INCORPORATED	000962604
ASIAN EXPORT CORPORATION	001680226
AUTO EXHIBITION INC.	000668901
B.S.A. BUSINESS SYSTEMS ANALYSTS INC.	001718263
BADER'S SYMPHONY SHOPPE INC.	000547144
BLUE LAGOON SPORTS BAR INC.	001725914
BMJ EXTRUSIONS INC.	002144175
BOSKI LTD.	000413173
BREN-SAND FLEXIBLE METAL PRODUCTS INC.	000578220
BRUNDEL'S FINE SHOES INC.	000950850
BRYANT WALKER & ASSOCIATES INC.	000714821
CCMI CONTRACTING LTD.	002089358
CHAROD CORPORATION	000251540
CITY HEALTH AND BEAUTY PRODUCTS INC.	002123017
COOKIE CAPTIONS INC.	002141144
COUNTRY TREES INC.	002131399
CROSS LTD.	001070940
DADDY'S PHOTO CENTRE LTD.	001294895
DAN ZARRELLO CORPORATION	001567943
DIAGNOSTIC IMAGING CONSTRUCTION INC.	001708431
DOMINANT MUSIC ENTERTAINMENT INC.	002130491
EARLE CARR CONTRACTING LTD.	000387460
F. ATTWELL CONSULTANTS INC.	000946425
FILM BAND PRODUCTIONS INC.	001666469
GENGA INTERNATIONAL INC.	001718329
GOLDYUAN INTERNATIONAL TRADING CO.,LTD.	002056740
HANDEGORD INC.	000800984
JAYSEE INTERNATIONAL LTD.	000453775
KARLANE SALES INC.	000930909

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
KINO INVESTMENTS INC.	001186399
LANE SYSTEMS INTERNATIONAL LTD.	001053816
LEGAL TURN INC.	001754367
LU'S VERIFICATION SERVICES LTD.	001027745
MAJESTIC HOLIDAYS INC.	001685631
MANAGEMENT SERVICES INC.	001093196
MARLCAH INC.	001720091
MICHAEL COLE PRODUCTIONS LIMITED	000708389
MICROTAINTMENT PLUS PRODUCTIONS INC.	001249449
MULTI C.N.C. PRODUCTS INC.	000856508
NORTHERN PEST CONTROL INC.	001694341
NORTHERN SPIRIT VENTURES INC.	001035547
OLYMPIC FOODS (THUNDER BAY) LTD.	000062915
ON THE WINGS OF THE DOVE MESSENGER INC.	001334174
PAJELLE INVESTMENTS LIMITED	000752654
PARMAR AUTO REPAIR & SALES LTD.	000928708
PATH LANE DEVELOPMENTS INC.	000755431
PERRY'S AUTO SHOP INC.	001650701
PINE VALLEY INSURANCE BROKER LIMITED	000302687
PINES INTERNATIONAL CAPITAL INC.	001699292
PREMIER GLOBAL MERCANTILE INC.	000733171
ROCOL INVESTMENTS LTD.	000481748
ROSTO CONSTRUCTION LTD.	000249452
SINO-CAN CONSULTING SERVICES (HAMILTON) LTD.	001121348
SOLE ENTERPRISE INC.	001717125
TESO INTERNATIONAL INC.	000938876
TFGI (CALEDONIA) INC.	002113450
THE BRICK FURNITURE LAND CORP.	000686393
THE SOUND ACCOUNTING GROUP INC.	002124298
TOPCLIFFE INVESTMENTS LIMITED	000226611
TRI-LAKE CARPENTRY LIMITED	000661448
TUNE-UP UNLIMITED GORDON D. PRENTICE LTD.	000408768
UP TO SPEED COMMUNICATIONS INC.	001471411
VALEO CLOTHING (PETERBOROUGH) LIMITED	000272742
VIVA FOODS INC.	001709327
WALTERHOUSE CONSTRUCTION EQUIPMENT INC.	000845757
WHITBURN CONTRACTING LTD.	001710346
ZHONG'S BBQ & NOODLE HOUSE LTD.	001300571
1118936 ONTARIO LIMITED	001118936
1119862 ONTARIO INC.	001119862
1121685 ONTARIO LIMITED	001121685
1131412 ONTARIO LIMITED	001131412
1155356 ONTARIO INC.	001155356
1192963 ONTARIO INC.	001192963
1205295 ONTARIO INC.	001205295
1208274 ONTARIO INC.	001208274
1210356 ONTARIO LIMITED	001210356
1217270 ONTARIO INC.	001217270
1282874 ONTARIO LIMITED	001282874
1365819 ONTARIO LIMITED	001365819
1393282 ONTARIO LTD.	001393282
1431078 ONTARIO LTD.	001431078
1548141 ONTARIO LIMITED	001548141
1550499 ONTARIO LIMITED	001550499
1664591 ONTARIO INC.	001664591
1704519 ONTARIO LTD.	001704519
1711543 ONTARIO INC.	001711543
1713274 ONTARIO INC.	001713274
1713813 ONTARIO INC.	001713813
1715043 ONTARIO INC.	001715043
1726547 ONTARIO INC.	001726547
1745847 ONTARIO INC.	001745847

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2081651 ONTARIO INC.	002081651
2091833 ONTARIO INC.	002091833
2121652 ONTARIO LIMITED	002121652
2145075 ONTARIO LTD.	002145075
344944 ONTARIO LIMITED	000344944
543484 ONTARIO INC.	000543484
554464 ONTARIO LIMITED	000554464
559857 ONTARIO LIMITED	000559857
638624 ONTARIO INC.	000638624
644671 ONTARIO LIMITED	000644671
703611 ONTARIO LTD.	000703611
709151 ONTARIO LIMITED	000709151
737565 ONTARIO LIMITED	000737565
741229 ONTARIO LIMITED	000741229
746576 ONTARIO LIMITED	000746576
746696 ONTARIO LTD.	000746696
752360 ONTARIO INC.	000752360
772471 ONTARIO LIMITED	000772471
824824 ONTARIO LTD.	000824824
830712 ONTARIO LIMITED	000830712
925025 ONTARIO INC.	000925025
953529 ONTARIO LIMITED	000953529
960272 ONTARIO INC.	000960272
969185 ONTARIO INC.	000969185
990489 ONTARIO INC.	000990489

WILLIAM D. SNELL
Director, Ministry of Government Services
Directeur, Ministère des Services
gouvernementaux

(147-G484)

Cancellation of Certificate of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters) Annulation de certificat de constitution (Non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under subsection 241(4) of the *Business Corporations Act*, the Certificate of Incorporation of the corporations named hereunder have been cancelled by an Order for default in complying with the provisions of the *Corporations Tax Act*, and the said corporations have been dissolved on that date.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, le certificat de constitution de la société sous-nommé a été annulée par Ordre pour non-observation des dispositions de la *Loi sur l'imposition des sociétés* et que la dissolution de la société concernée prend effet à la date susmentionnée.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2014-09-01	
A QUESTION OF LAW PRODUCTIONS INC.	001083200
ABLE PALLET INC.	002109241
ACTIV AUTOMATION HOLDINGS INC.	002073779
AERO TRAVEL SERVICES INC.	002096411
AKTERRA INTERNATIONAL INC.	002112344
AMAZING TRANSPORT INC.	002114387
ANNEDOL INVESTMENTS LIMITED	000445372
AS-ONE TRANSPORT INC.	001709025
B & V BROWN STABLES INC.	000805792
BAD MOON RISING TV INC.	002100347

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
BHAMRA ENTERPRISES INC.	001055412
BOMEDIA INC.	002152944
BRAG LIMITED	000712484
BRIGHT SKYLIGHTS INC.	001431695
BUBBALOO CONSULTING INC.	001707391
BUCHANAN CHOCOLATE FACTORY INC.	001066471
CENCORP INC.	001233847
COMPUTER TRADE IN POST INC.	001090310
CONNECTIONS COMMUNICATIONS LIMITED	000573584
DAVID CRONE PHOTOGRAPHY INC.	000609980
DAWLOOR HOLDINGS INC.	000964620
DONIMAR MAINTENANCE LIMITED	000962448
DUKE STREET DINER INC.	000765104
EKASA MANAGEMENT INC.	002123265
FAST AUTO LEASING INC.	001708498
FOURDAV ENTERPRISES INC.	000710860
GLENDON TECHNICAL SERVICES LTD.	001043004
GLENSHIRE DEVELOPMENTS INC.	000993336
GURINDERJEET TRANSPORT INC.	002125769
HELEN Y.S. HUH DRUGS INC.	000803748
HERUI INTERNATIONAL INVESTMENT INC.	001704565
HI-FI 2000 (DUNDAS) LTD.	000523324
HIGHLAND INDUSTRIAL SURVEY LIMITED	000153300
HOLMQUIST TRUCKING INC.	001089956
HOT STUFF FOODS CORPORATION	001664598
IDEAL MOTOR CARS LTD.	002107327
IMAGE DIRECT INC.	001348556
INSTILE TILE & DESIGN CENTRE INC.	002082228
ISON SOLUTIONS INC.	002112394
JJP COLLISION & RESTORATION INC.	001688803
JUST IN TIME REALTY LTD.	002103432
K & E DIVERSIFIED SERVICES INC.	000981436
KIDS FIRST YOUTH SERVICES LTD.	001496000
KILLER APP SOFTWARE CORP.	001110124
M. DINARDO PHARMACY PROFESSIONAL CORPORATION	001700692
MACHINE 2 MACHINE INC.	002111133
MAPLE VALLEY TEA WORLD INC.	002105924
MATCH UPTOWN CENTRE LTD.	001103952
MCN ENTERTAINMENT INC.	001694183
MEKHAIL CORP.	002071996
MJO TRUCKING LTD.	002007281
MONELLO MOTORS LIMITED	000502028
NATURAL STYLE PRODUCTS INC.	001121200
NY DESIGN CONTRACTORS INC.	001291410
ONTARIO ON WHEELS INC.	000993128
PEARTREE INNOVATIONS INC.	002111472
PERGOLA MASONRY LTD.	001106796
PONYTAIL CORPORATION	001055388
PRECAMBRIAN STONE WORKS INC.	002110368
RECRUITTECH LTD.	002108091
RETIRE SOONER INC.	001707174
RICCIO PHOTOGRAPHY LIMITED	000384899
RNP LAND CONSULTING INC.	002089879
ROCHELLE CLEAR WATER INC.	002108513
SABOURIN AND SUN INC.	002053978
SAM HOUSTON'S RESTAURANTS INC.	001364553
SHEA & HAY COMMUNICATIONS INC.	000954176
SOLUTIONS BUILDING GROUP INC.	002109181
STARTEXX ENTERPRISES INC.	001391082
STEEL CONTRACTING (CANADA) LTD.	000874692
SUPERIOR ASSISTANT PROPERTY MANAGEMENT INC.	002113840
TEDWAY STORES LIMITED	000257743
THE ART HOUSE LIMITED	000266687
THE FIRE BOX INC.	000873708
THINKSMITH CORP.	001381975

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
UNIQUE QUALITY FURNITURE INC.	001580262
UNITED GLOBAL HOLDINGS LTD.	001693325
WAQAR ELECTRONICS INC.	002119993
WILDFISH HOLDINGS INC.	002107203
1008808 ONTARIO INC.	001008808
1015253 ONTARIO LIMITED	001015253
1065048 ONTARIO LIMITED	001065048
1080328 ONTARIO LTD.	001080328
1082361 ONTARIO LIMITED	001082361
1128864 ONTARIO INC.	001128864
1133135 ONTARIO LIMITED	001133135
1172799 ONTARIO LIMITED	001172799
1191011 ONTARIO INC.	001191011
1194077 ONTARIO INC.	001194077
1196736 ONTARIO INC.	001196736
1261076 ONTARIO LTD.	001261076
1271857 ONTARIO INC.	001271857
1416024 ONTARIO INC.	001416024
1496124 ONTARIO LTD.	001496124
1709596 ONTARIO CORP.	001709596
1710884 ONTARIO LTD.	001710884
1738172 ONTARIO INC.	001738172
2005005 ONTARIO LIMITED	002005005
2086724 ONTARIO INC.	002086724
2098560 ONTARIO INC.	002098560
2101741 ONTARIO INC.	002101741
2107717 ONTARIO INC.	002107717
2108345 ONTARIO INC.	002108345
2108705 ONTARIO INC.	002108705
2108910 ONTARIO INC.	002108910
2112234 ONTARIO LTD.	002112234
2112845 ONTARIO INC.	002112845
2119925 ONTARIO LIMITED	002119925
437007 ONTARIO INC.	000437007
620227 ONTARIO LIMITED	000620227
711758 ONTARIO LIMITED	000711758
806756 ONTARIO LTD.	000806756
913168 ONTARIO LIMITED	000913168

WILLIAM D. SNELL
Director, Ministry of Government Services
Directeur, Ministère des Services
gouvernementaux

(147-G485)

Certificate of Dissolution Certificat de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed. The effective date of dissolution precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les sociétés par actions*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2014-06-26	
THE SAAS LABS INC.	002213488
2014-07-14	
ZORTECK SERVICES INC.	002295765

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2014-08-18	
1671969 ONTARIO INC.	001671969
2236894 ONTARIO LIMITED	002236894
2014-08-19	
GLO CREATIVE INC.	001786519
IRABENECO INC.	002310351
LANZAROTTA FAMILY COMPANY LTD.	001819422
PARKWOOD TOWERS INC.	002044821
UNIVERSAL TIRES & AUTO LTD.	002204659
VAUGHAN EXPRESS LIMITED	002096605
2168208 ONTARIO LIMITED	002168208
2169600 ONTARIO INC.	002169600
383932 ONTARIO LIMITED	000383932
2014-08-20	
MARIAN AUTO LIMITED	000094909
RADCAT INC.	002229397
2014-08-21	
ADVANCE PLASTIC TECHNOLOGY LTD.	001563585
BCK COMMUNICATIONS INC.	002013677
BOB R.J. CANUEL & ASSOCIATES INC.	001635495
CELESTE LED TECHNOLOGIES INC.	002243468
CURMASCO LTD.	001583081
EDWARD H. N. CONWAY LIMITED	000249468
ESTEY & ASSOCIATES INC.	000935465
HA LONG BAY BISTRO INC.	001817000
HAYDON YOUTH SERVICES INC.	001559368
JEESHAAN TRUCKING INC.	002272100
LOJIK QUALITY ASSURANCE INC.	002067252
LOUGHLEAN TIRE & AUTO CENTRES LTD.	001868803
MACALPINE FOR EYES INC.	002140069
MERIDIAN GOLF & ACCESSORIES INC.	002176649
NORTHWINN PROPERTIES INC.	002116795
OUTSIDE THE BOX FINANCIAL INC.	002079304
PETERBENECO INC.	002310352
SBS ACCOUNTING AND PAYROLL SERVICES INC.	002188015
SPORT BOOST INC.	002320370
SUMMIT MASONRY (1988) INC.	000797911
TAPERS & MORE INC.	001359652
THE ALTAY GROUP INC.	002105331
1059786 ONTARIO LIMITED	001059786
1614809 ONTARIO INC.	001614809
1835929 ONTARIO INCORPORATED	001835929
1850365 ONTARIO LIMITED	001850365
2139168 ONTARIO INC.	002139168
2234987 ONTARIO LIMITED	002234987
2322378 ONTARIO INC.	002322378
2014-08-22	
ALL WAY TAXI INC.	002338217
ATLANTIDE VENTURES INC.	000998384
CJM INFORMATION TECHNOLOGY CONSULTING LTD.	002220034
JANE MORTON DISTRIBUTING INC.	002041439
K2 GENPAR INC.	001452482
MAZOVIAN TRANSPORT INC.	001285361
MYBOOKYOURBOOK CANADA INC.	002111079
RAVIVO'S JUNIOR RESTAURANT INC.	001773195
THREE STAR EMPLOYMENT INC.	002270763
YONG XING RENOVATION AND CONSTRUCTION INC.	001265582
1499457 ONTARIO INC.	001499457
2162800 ONTARIO LTD.	002162800
2198282 ONTARIO INC.	002198282
2350336 ONTARIO INC.	002350336
544282 ONTARIO INC.	000544282
603656 ONTARIO INC.	000603656
2014-08-25	
COMP TECH ALLIANCE INC.	002305718
COSMOLANE LTD.	001556072

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
CREATIVE TRANSITIONS INC.	001273454
DAVILO HOLDINGS LIMITED	000627067
DEFENSIVE DRIVERS OF CAMBRIDGE INC.	001361878
EXCITED HAIR SALON & SPA INC.	002296637
GK EXPRESS LINE INC.	001573815
JEWELLERY BOX INC.	002285979
KEN LESTER'S AUTO REPAIR LIMITED	000755116
LYTLE REALTY CO. LIMITED	000095305
MICKO'S CHIP STAND LTD.	002262847
MUNJAL TRANS INC.	002115396
NEW GLOBE HARDWOOD FLOORING INC.	002205214
SOLAR LIGHT INC.	001041910
SRI RAM KRISHNA ENTERPRISE INC.	001874720
SUBO INC	000569810
THE SKILLS NETWORK INC.	001234990
UNITED GAS BAR & VARIETY LTD.	001520124
ZITANO HOLDINGS INC.	000775433
1097433 ONTARIO LIMITED	001097433
1453277 ONTARIO LIMITED	001453277
1700571 ONTARIO INC.	001700571
1768455 ONTARIO INC.	001768455
2065935 ONTARIO INC.	002065935
2111787 ONTARIO LIMITED	002111787
2290148 ONTARIO INC.	002290148
607732 ONTARIO LIMITED	000607732
2014-08-26	
ALBION MILL HORTICULTURE LTD.	001269889
DEVINS' ORCHARDS INC.	000649038
FT CONSULTANTS INC.	002186338
GO FAMILY GO LTD.	002370720
H. D. & M. INVESTMENTS LIMITED	000077559
HERBAL ONE SUDBURY INC.	001789780
LOGIC MAINTENANCE LTD.	002162477
PICA PRINT INC.	001073104
POWER INFO TECHNOLOGY INC.	001243671
SIDHU EXPEDITE LTD.	002342689
T M S CONSULTING GROUP LTD.	001332388
1574855 ONTARIO LTD.	001574855
1815888 ONTARIO INC.	001815888
2271670 ONTARIO LIMITED	002271670
2014-08-27	
ANDERCON TECHNOLOGIES LTD.	001248866
FALCON RIDGE GRANITE LTD.	002152149
HIGHJOY INC.	002316007
JOMA INC.	001348488
KIRWOOD INC.	001405053
OLYMPIA JEWELLERY CORP.	001020359
QFM TECHNOLOGIES LIMITED	002125942
RICH INVESTING INC.	002213243
RMBB SERVICES INC.	002025580
S & J GROUP INC.	002244394
SPRASAD SOFTWARE CONSULTING INC.	002329704
STG MANAGEMENT LTD.	001656292
STG PROPERTIES INC.	001656293
VALMAS OFFICE CLEANING LTD.	002273352
1580928 ONTARIO INC.	001580928
1902938 ONTARIO INC.	001902938
2059510 ONTARIO INC.	002059510
2129486 ONTARIO INC.	002129486
2177547 ONTARIO INC.	002177547
2229407 ONTARIO INC.	002229407
2306598 ONTARIO INC.	002306598
392238 ONTARIO LIMITED	000392238
2014-08-28	
BERNABE CONSULTING INC.	002362981
JBL HOLDINGS CORPORATION	001604103
KISSED BY LIGHTNING PRODUCTIONS INC.	002190339

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
MARCEL OUELLETTE AUTOMOTIVE LIMITED	000329206
NORTH BY NORTHWEST CONSULTING LTD.	001595554
THE D'AMICO FAMILY CO. LTD.	001819423
TRIPOLI EXPORTS INC.	002339745
VK TRANSPORTATION LTD.	001526204
1060 WELLINGTON INC.	002295537
1242371 ONTARIO LIMITED	001242371
1242372 ONTARIO LIMITED	001242372
1478907 ONTARIO INC.	001478907
1578748 ONTARIO INC.	001578748
1651088 ONTARIO INC.	001651088
380602 ONTARIO LIMITED	000380602
520 MILLWAY INC.	001673164
2014-08-29	
DAFU INTERNATIONAL TRADING LTD.	002269359
TOZAM LIMITED	001174276
TREMBATH LTD.	002130743
1343491 ONTARIO INC.	001343491
2014-08-30	
AATHAVAIN STAR INC.	002147440
2014-09-02	
CHARMS BISTRO CAFE INC.	002094069
KELLY HUSSAIN & ASSOCIATES INC	001528572
KOVAC LEASING LIMITED	000223944
LEE HESS TRANSPORTATION LTD.	001216637
ROB-HART MECHANICAL INC.	000828457
1459465 ONTARIO INC.	001459465
2123825 ONTARIO LTD.	002123825
2231256 ONTARIO INC.	002231256
898703 ONTARIO INC.	000898703
2014-09-03	
ALDIN INDUSTRIAL INSTALLATIONS LIMITED	000465219
CANADIAN CULINARY GUILD INC.	001783173
DR. L. MONTOUR MEDICINE PROFESSIONAL CORPORATION	002275287
KHERA'S HOLDING INC.	002193886
R.J.V. ELECTRIC LTD.	002105192
SILVER TREE PRESCHOOL INC.	002243739
1775147 ONTARIO LTD.	001775147
2316116 ONTARIO INC.	002316116
843867 ONTARIO INC.	000843867
892809 ONTARIO INC.	000892809
2014-09-04	
AFRICAN SECRETS INCORPORATED	001722648
ALLAN KROEKER PRODUCTIONS INC.	001009779
AMF INC.	001835784
BOB FOXTON FUELS LTD.	000458886
BTCQUICK CANADA INC.	002405159
CONDIVERSAL LIMITED	000253085
DR. LARRY PODOLSKY AND DR. COLIN PODOLSKY DENTISTRY PROFESSIONAL CORPORATION	001919055
FUZION RETAIL CORPORATION	002398331
JENNIFER HIBBERD DENTISTRY PROFESSIONAL CORPORATION	001766917
PBG3 HOLDINGS INC.	002046392
SHREEGANESH COMPANY LTD.	001676350
1835798 ONTARIO INC.	001835798
2070363 ONTARIO INC.	002070363
2014-09-05	
ALCO MANAGEMENT LIMITED	000135992
BSA GROUP INTERNATIONAL INC.	001591724
COMING TO WORK LTD.	001899062
DEEN TRANSPORT INC.	002151127
EARLSGLEN HOLDINGS INC.	001778431
HAUSER HOLDINGS INC.	002147050
JOHN F. PETERSON FARMS LIMITED	000211854
LOOPHIN INC.	002329890

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
MART LINK INTERNATIONAL LTD.	002134878
MICHKA INC.	002212424
NORAMI INVESTMENTS LTD.	001060569
SAGACIOUS INVESTMENT CORPORATION	002242344
SKY GIFT LTD.	001832903
SUPER SUN INC.	001130101
SWEET CHEEKS TREATS INC.	002346553
TECH DIRECT CANADA INC.	002240083
TECH MEDIA REPORTS INC.	001292295
THE REBEL AGENCY US INC.	002284585
WAVCORP INVESTMENTS II LTD.	002309871
1542083 ONTARIO LIMITED	001542083
1668216 ONTARIO INC.	001668216
2031833 ONTARIO INC.	002031833
2052093 ONTARIO LTD.	002052093
2140202 ONTARIO INC.	002140202
2141051 ONTARIO INC.	002141051
2226574 ONTARIO INC.	002226574
2252324 ONTARIO LTD.	002252324
2282714 ONTARIO INC.	002282714
2304856 ONTARIO INC.	002304856
2419294 ONTARIO LTD.	002419294
304827 ONTARIO LIMITED	000304827
880775 ONTARIO LIMITED	000880775
2014-09-08	
ARDEAL HOLDINGS INC.	000294143
BROOKHO INC.	002231078
FORTY FARMS CORP.	002282835
G. CLOUTIER WELDING LTD.	000353330
GATEFIELD TOWERS LIMITED	000203592
GREENHILL REHAB CLINIC INC.	002237433
KAIZEN INFORMATION SYSTEMS SOLUTION INC.	002183252
LOTR TORONTO MANAGEMENT CORP.	001630041
MIRVISH THEATRICAL INVESTMENT GROUP INC.	001609019
MNN CONSULTING INC.	001545189
PURESED HOLDING INC.	002316497
SKYCREST DEVELOPMENTS LIMITED	000203942
TECHNOLOGIES INSIDER INC.	001761888
TORONTO HAIRSPRAY MANAGEMENT CORP.	001602739
WAKE THE GIANT WAKESCHOOL LTD.	001752533
WWRY TORONTO PRODUCTION INC.	001713948
1002054 ONTARIO INC.	001002054
1254782 ONTARIO INC.	001254782
1733648 ONTARIO INC.	001733648
2008502 ONTARIO INC.	002008502
2107122 ONTARIO LTD.	002107122
2225 DUNDAS STREET EAST LTD.	001601427
2284282 ONTARIO INC.	002284282
2289794 ONTARIO LIMITED	002289794
2343794 ONTARIO INC.	002343794
2387851 ONTARIO INC.	002387851
2014-09-09	
ANET INC.	001334490
CARESPEC INC.	002210365
CORPUS SURGICAL CLINIC INC.	001447773
GOLDENLADIES PHOTO CO. LTD.	001683685
GREVAL HOLDINGS INC.	000529619
JADITH PHARMACY INC.	002243172
LOTR TORONTO INVESTORS GP CORP.	001660185
MMXI INC.	000924791
ONE RIVERSIDE DEVELOPMENT MANAGEMENT INC.	001431618
PLASTMO LTD.	000332276
PORTER STORAGE SYSTEMS LTD.	002267011
S&B SUPPLIES LTD.	002227870
SHEAR HEAVEN HAIR DESIGN INC.	001786252
STIRLING WEDDING DESIGNS INC.	001790581
THIS IS ROCKET SCIENCE INC.	001308543

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
TORONTO BLUE JAYS BASEBALL LIMITED	000334411
TUCAB INVESTMENTS LTD.	000396012
1125369 ONTARIO LTD.	001125369
1239170 ONTARIO INC.	001239170
1769508 ONTARIO INC.	001769508
2093267 ONTARIO INC.	002093267
2178379 ONTARIO LIMITED	002178379
2286719 ONTARIO INC.	002286719
2295311 ONTARIO INC.	002295311
2014-09-10	
BRUCE FOSTER LIMITED	000067833
MERRITT BOWL INC.	000842339
MOVING SPACE LTD.	002150730
QUATRO PRIMARY SERVICES INC.	002288877
REG. HALLS AUTO SERVICE LIMITED	000151034
ROOM AT THE INN LTD.	002023523
SIGNATURE SERVICES INC.	002342428
STONESET LANDSCAPING LTD.	001742016
UNIVERSITY & KING TORONTO GP LTD.	001564698
1536278 ONTARIO INC.	001536278
2104359 ONTARIO INC.	002104359
871695 ONTARIO LIMITED	000871695
2014-09-11	
D-TECT UTILITY LOCATE SERVICES LTD.	002079690
LE'S ADVANCED CONSULTING INC.	001283426
SM REAL ESTATE INC.	001253827
THAI FU INTERNATIONAL GROUP INC.	002320815
VIOLET'S KITCHEN & BATH INC.	001840013
154040 ONTARIO INC.	000154040
1604169 ONTARIO INC.	001604169
2243865 ONTARIO INC.	002243865

WILLIAM D. SNELL
Director, Ministry of Government Services
Directeur, Ministère des Services
gouvernementaux

(147-G486)

Cancellation of Certificate of Incorporation (Business Corporations Act) Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under subsection 241(4) of the *Business Corporations Act*, the certificates of incorporation set out hereunder have been cancelled and corporation(s) have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats présentés ci-dessous ont été annulés et les sociétés ont été dissoutes. La dénomination sociale des sociétés concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2014-09-16	
ATELIER THUET INC.	2112059
CONVICTION RESTAURANT INC.	2203237
CULTURE TO CULTURE IMMIGRATION INC.	2193690
KURTZ CUSTOM SAWMILL LTD.	1050378
M & G MAINTENANCE SYSTEMS INC.	2398178

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
THE GREAT CANADIAN CONVEYOR COMPANY LTD.	650397
WHITESTONE MEDICAL GROUP INC.	1898870
1505778 ONTARIO INC.	1505778
1687789 ONTARIO INC.	1687789
1844679 ONTARIO INC.	1844679
1903055 ONTARIO INC.	1903055
2096847 ONTARIO LIMITED	2096847
2402077 ONTARIO LTD.	2402077

WILLIAM D. SNELL
Director/Directeur

(147-G487)

Cancellation for Filing Default (Corporations Act) Annulation pour omission de se conformer à une obligation de dépôt (Loi sur les personnes morales)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that orders under Section 317(9) of the *Corporations Act* have been made cancelling the Letters Patent of the following corporations and declaring them to be dissolved. The date of the order of dissolution precedes the name of the corporation.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, les décrets émis en vertu de l'article 317 (9) de la *Loi sur les personnes morales* ont été émis pour annuler les lettres patentes des personnes morales suivantes et les déclarer dissoutes. La date du décret de la dissolution précède le nom de la personne morale.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2014-09-15	
LIONHEARTS SPORTS CLUB	1899770
TISZA HUNGARIAN CANADIAN ASSOCIATION – KANADAI MAGYAR EGYESULET INC.	1596852

WILLIAM D. SNELL
Director/Directeur

(147-G488)

Order in Council Décret

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1173/2014

Order in Council Décret

WHEREAS pursuant to subsection 2(1) of the *Executive Council Act*, R.S.O.1990, c. E.25, a member of the Executive Council has been appointed under the Great Seal to hold office as the Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs;

THEREFORE, PURSUANT TO subsections 2(2), 5(1) and 8(1) of the *Executive Council Act*:

Minister to preside over Ministry

1. The Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs (the “Minister”) shall preside over a ministry known as the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs (the “Ministry”).

Minister

2. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that are assigned by law to the Minister or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Minister in respect of agriculture, food and rural affairs and any other matters related to the Minister’s portfolio.

3. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had previously been assigned to the Minister of Agriculture and Food and the Minister of Rural Affairs under Order in Council O.C. 692/2013 dated May 29, 2013, as revised by Order in Council O.C. 248/2014 dated February 12, 2014 and Order in Council O.C. 830/2014 dated April 30, 2014, and Order in Council O.C. 693/2013 dated May 29, 2013, and such powers, duties, functions and responsibilities are assigned and transferred accordingly.

4. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had previously been assigned to the Minister of Agriculture and Food under Order in Council O.C. 692/2013 dated May 29, 2013, in respect of the *Nutrient Management Act*, 2002, S.O. 2002, c.4, as it relates to the development and approval of nutrient management plans and strategies, the creation of a registry for those plans and strategies, the issuance, renewal, amendment, revocation or suspension of licences and certificates, and the delegation of powers and duties pursuant to section 56 of the Act, and such powers, duties, functions and responsibilities are assigned and transferred accordingly.

5. Nothing in this assignment of responsibilities nor in the assignment of responsibilities to the Minister of the Environment and Climate Change with respect to the *Nutrient Management Act*, 2002, S.O. 2002, c.4, prevents the Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs from acting under any provisions of the Act which can be applied to provide support for the responsibilities assigned to the Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs, including, but not limited to, responding to appeals of decisions of the Environmental Review Tribunal arising out of instruments issued by the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs.

6. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities of the Minister of Energy that had previously been assigned to the Minister of Agriculture and Food under Order in Council O.C. 692/2013 dated May 29, 2013, under sections 7 and 10 of the *Ministry of Energy Act*, 2011, S.O. 2011, c. 9, Sched. 25, insofar as the powers and duties set out in those sections are required to develop and administer the Ontario Ethanol Growth Fund program, and such powers, duties, functions and responsibilities are assigned and transferred accordingly.

Ministry

7. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that are assigned by law to the Ministry or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Ministry in respect of agriculture, food and rural affairs and any other matters related to the Minister’s portfolio.

8. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that had previously been carried out by the Ministry of Agriculture and Food under Order in Council O.C. 692/2013 dated May 29, 2013, as revised by Order in Council O.C. 248/2014 dated February 12, 2014 and Order in Council O.C. 830/2014 dated April 30, 2014, and by the Ministry of Rural Affairs under Order in Council O.C. 693/2013 dated May 29, 2013, and such functions, responsibilities and programs are assigned and transferred accordingly.

9. The Ministry shall carry out the functions and responsibilities in respect of the *Nutrient Management Act*, 2002, S.O. 2002, c.4, as it relates to the development and approval of nutrient management plans and strategies, and the issuance, renewal, amendment, revocation or suspension of licenses and certificates.

10. Nothing in this assignment of responsibilities nor in the assignment of responsibilities to the Ministry of the Environment and Climate Change with respect to the *Nutrient Management Act*, 2002, S.O. 2002, c. 4

prevents the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs from acting under any provisions of the Act which can be applied to provide support for the responsibilities assigned to the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs, including, but not limited to, responding to appeals of decisions of the Environmental Review Tribunal arising out of instruments issued by the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs.

11. The Ministry shall carry out the functions and responsibilities of the Ministry of Energy that had previously been assigned to the Ministry of Agriculture and Food under Order in Council O.C. 692/2013 dated May 29, 2013, under sections 7 and 10 of the *Ministry of Energy Act, 2011*, S.O. 2011, c.9, Sched. 25, insofar as the functions and responsibilities set out in those sections are required to develop and administer the Ontario Ethanol Growth Fund program, and such functions and responsibilities are assigned and transferred accordingly.

Administration of Statutes

12. Despite any provision of a statute or Order in Council, the administration of the statutes set out in the Appendix to this Order in Council is assigned to the Minister.

Revocation of Orders in Council

13. Order in Council O.C. 692/2013 dated May 29, 2013, as revised by Order in Council O.C. 248/2014 dated February 12, 2014 and Order in Council O.C. 830/2014 dated April 30, 2014, and Order in Council O.C. 693/2013 dated May 29, 2013, are hereby revoked.

Recommended Kathleen O'Day Wynne
Premier and President of the Council

Concurred Jim Bradley
Chair of Cabinet

Approved and Ordered September 17, 2014. David C. Onley
Lieutenant Governor of Ontario

APPENDIX STATUTES ADMINISTERED BY THE MINISTER OF AGRICULTURE, FOOD AND RURAL AFFAIRS

AgriCorp Act, 1996, S.O. 1996, c. 17, Sched. A
Agricultural and Horticultural Organizations Act, R.S.O. 1990, c. A.9
Agricultural Employees Protection Act, 2002, S.O. 2002, c. 16
Agricultural Research Institute of Ontario Act, R.S.O. 1990, c. A.13
Agricultural Tile Drainage Installation Act, R.S.O. 1990, c. A.14
Animal Health Act, 2009, S.O. 2009, c. 31
Animals for Research Act, R.S.O. 1990, c. A.22
Beef Cattle Marketing Act, R.S.O. 1990, c. B.5
Bees Act, R.S.O. 1990, c. B.6
Commodity Board Members Act, R.S.O. 1990, c. C.18
Commodity Boards and Marketing Agencies Act, R.S.O. 1990, c. C.19
Crop Insurance Act (Ontario), 1996, S.O. 1996, c. 17, Sched. C
Drainage Act, R.S.O. 1990, c. D.17
Farm Implements Act, R.S.O. 1990, c. F.4
Farm Products Containers Act, R.S.O. 1990, c. F.7
Farm Products Grades and Sales Act, R.S.O. 1990, c. F.8
Farm Products Marketing Act, R.S.O. 1990, c. F.9
Farm Products Payments Act, R.S.O. 1990, c. F.10
Farm Registration and Farm Organizations Funding Act, 1993, S.O. 1993, c. 21
Farming and Food Production Protection Act, 1998, S.O. 1998, c. 1
Fish Inspection Act, R.S.O. 1990, c. F.18
Food Safety and Quality Act, 2001, S.O. 2001, c. 20
Grains Act, R.S.O. 1990, c. G.10
Livestock and Livestock Products Act, R.S.O. 1990, c. L.20
Livestock Community Sales Act, R.S.O. 1990, c. L.22
Livestock Identification Act, R.S.O. 1990, c. L.21
Livestock Medicines Act, R.S.O. 1990, c. L.23
Local Food Act, 2013, S.O. 2013, c. 7
Milk Act, R.S.O. 1990, c. M.12
Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs Act, R.S.O. 1990, c. M.16
Ministry of Energy Act, 2011, S.O. 2011, c. 9, Sched. 25, sections 7 and 10 insofar as the powers and duties set out in those sections are required to develop and administer the Ontario Ethanol Growth Fund program
Nutrient Management Act, 2002, S.O. 2002, c. 4, as it relates to the development and approval of nutrient management plans and strategies, the creation of a registry for those plans and strategies, the issuance, renewal, amendment, revocation or suspension of licences and certificates, and the delegation of powers and duties pursuant to section 56 of this Act.

Ontario Agriculture Week Act, 1998, S.O. 1998, c. 10
Ontario Food Terminal Act, R.S.O. 1990, c. O.15
Plant Diseases Act, R.S.O. 1990, c. P.14
Pounds Act, R.S.O. 1990, c. P.17
Protection of Livestock and Poultry from Dogs Act, R.S.O. 1990, c. L.24
Racing Commission Act, 2000, S.O. 2000, c. 20
Tile Drainage Act, R.S.O. 1990, c. T.8
Veterinarians Act, R.S.O. 1990, c. V.3
Weed Control Act, R.S.O. 1990, c. W.5

(147-G489)

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1174/2014

Order in Council Décret

WHEREAS pursuant to subsection 2(1) of the *Executive Council Act*, R.S.O. 1990, c. E.25, a member of the Executive Council has been appointed under the Great Seal to hold office as the Minister of the Environment and Climate Change;

THEREFORE, PURSUANT to subsections 2(2), 5(1) and 8(1) of the *Executive Council Act*:

Minister to preside over Ministry

1. The Minister of the Environment and Climate Change (the "Minister") shall preside over a ministry known as the Ministry of the Environment and Climate Change (the "Ministry").

Minister

2. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that are assigned by law to the Minister or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Minister in respect of the environment and climate change and any other matters related to the Minister's portfolio.
3. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had been previously assigned and transferred to the Minister of the Environment under Order in Council O.C. 1481/2005 dated September 21, 2005, as revised by Order in Council O.C. 556/2007 dated March 21, 2007, Order in Council O.C. 96/2009 dated January 22, 2009, Order in Council O.C. 614/2009 dated April 8, 2009, Order in Council O.C. 1766/2009 dated October 28, 2009 and by Order in Council O.C. 1307/2011 dated June 22, 2011, and such powers, duties, functions and responsibilities are assigned and transferred accordingly, including but not limited to the powers, duties, functions and responsibilities of the Minister of the Environment in respect of the following Acts:
 - i. *Capital Investment Plan Act, 1993*, S.O. 1993, c. 23, in respect of the Ontario Clean Water Agency
 - ii. *Environmental Assessment Act*, R.S.O. 1990, c. E.18
 - iii. *Environmental Protection Act*, R.S.O. 1990, c. E.19
 - iv. *Ministry of the Environment Act, R.S.O. 1990, c. M.24*
 - v. *Municipal Water and Sewage Transfer Act, 1997*, S.O. 1997, c. 6, Schedule A
 - vi. *Ontario Water Resources Act*, R.S.O. 1990, c. O.40
 - vii. *Pesticides Act*, R.S.O. 1990, c. P.11
4. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had been previously assigned to the Minister of the Environment under Order in Council O.C. 1481/2005 dated September 21, 2005, as revised by Order in Council O.C. 556/2007 dated March 21, 2007, Order in Council O.C. 96/2009 dated January 22, 2009, Order in Council O.C. 614/2009 dated April 8, 2009, Order in Council O.C. 1766/2009 dated October 28, 2009 and by Order in Council O.C. 1307/2011 dated June 22, 2011, in respect of the *Nutrient Management Act, 2002*, S.O. 2002, c. 4, except for those

aspects thereof related to the development and approval of nutrient management plans and strategies, the creation of a registry for those plans and strategies, the issuance, renewal, amendment, revocation or suspension of licences and certificates, and the delegation of powers and duties pursuant to section 56 of the Act, assigned to the Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs.

5. But nothing in this assignment of responsibilities nor in the assignment of responsibilities to the Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs with respect to the *Nutrient Management Act, 2002*, S.O. 2002, c. 4, prevents the Minister of the Environment and Climate Change or staff of the Ministry of the Environment and Climate Change from acting under any provisions of the Act, related to inspections, orders and enforcement, or which can be applied to provide support for the responsibilities assigned to the Minister of the Environment and Climate Change, including, but not limited to, responding to appeals of decisions of the Environmental Review Tribunal arising out of instruments issued by Directors appointed under the Act or provincial officers designated under the Act.

Ministry

6. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that are assigned by law to the Ministry or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Ministry in respect of the environment and climate change and any other matters related to the Minister's portfolio.
7. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that had been previously assigned and transferred to the Ministry of the Environment under Order in Council O.C. 1481/2005 dated September 21, 2005, as revised by Order in Council O.C. 556/2007 dated March 21, 2007, Order in Council O.C. 96/2009 dated January 22, 2009, Order in Council O.C. 614/2009 dated April 8, 2009, Order in Council O.C. 1766/2009 dated October 28, 2009 and by Order in Council O.C. 1307/2011 dated June 22, 2011, and such functions, responsibilities and programs are assigned and transferred to the Ministry accordingly, including but not limited to the functions, responsibilities and programs of the Ministry of the Environment in respect of the following Acts:

- i. *Capital Investment Plan Act, 1993*, S.O. 1993, c. 23, in respect of the Ontario Clean Water Agency
- ii. *Environmental Assessment Act*, R.S.O. 1990, c. E.18
- iii. *Environmental Protection Act*, R.S.O. 1990, c. E.19
- iv. *Ministry of the Environment Act*, R.S.O. 1990, c. M.24
- v. *Municipal Water and Sewage Transfer Act, 1997*, S.O. 1997, c. 6, Schedule A
- vi. *Ontario Water Resources Act*, R.S.O. 1990, c. O.40
- vii. *Pesticides Act*, R.S.O. 1990, c. P.11

Administration of Statutes

8. Despite any provision of a statute or Order in Council, the administration of the statutes set out in the Appendix to this Order in Council is assigned to the Minister.

Revocation of Order in Council

9. Order in Council O.C. 1481/2005 dated September 21, 2005, as revised by Order in Council O.C. 556/2007 dated March 21, 2007, Order in Council O.C. 96/2009 dated January 22, 2009, Order in Council O.C. 614/2009 dated April 8, 2009, Order in Council O.C. 1766/2009 dated October 28, 2009 and by Order in Council O.C. 1307/2011 dated June 22, 2011 is hereby revoked.

Recommended Kathleen O'Day Wynne
Premier and President of the Council

Concurred Jim Bradley
Chair of Cabinet

Approved and Ordered September 17, 2014. David C. Onley
Lieutenant Governor of Ontario

APPENDIX STATUTES ADMINISTERED BY THE MINISTER OF THE ENVIRONMENT AND CLIMATE CHANGE

Adams Mine Lake Act, 2004, S.O. 2004, c. 6
Capital Plan Investment Act, 1993, S.O. 1993, c. 23, in respect of the Ontario Clean Water Agency

Clean Water Act, 2006, S.O. 2006, c. 22
Consolidated Hearings Act, R.S.O. 1990, c. C.29
Environmental Assessment Act, R.S.O. 1990, c. E.18
Environmental Bill of Rights, 1993, S.O. 1993, c. 28
Environmental Protection Act, R.S.O. 1990, c. E.19
Lake Simcoe Protection Act, 2008, S.O. 2008, c. 23
Ministry of the Environment Act, R.S.O. 1990, c. M.24
Municipal Water and Sewage Transfer Act, 1997, S.O. 1997, c. 6, Schedule A
Nutrient Management Act, 2002, S.O. 2002, c. 4, except for those aspects thereof related to the development and approval of nutrient management plans and strategies, the creation of a registry for those plans and strategies, the issuance, renewal, amendment, revocation or suspension of licences and certificates, and the delegation of powers and duties pursuant to section 56 of the Act.
Ontario Water Resources Act, R.S.O. 1990, c. O.40
Pesticides Act, R.S.O. 1990, c. P.11
Safe Drinking Water Act, 2002, S.O. 2002, c. 32
Toxics Reduction Act, 2009, S.O. 2009, c. 19
Waste Diversion Act, 2002, S.O. 2002, c. 6
Water Opportunities Act, 2010, S.O. 2010, c. 19, Schedule 1, except in respect of Part II

(147-G490)

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1175/2014

Order in Council Décret

WHEREAS pursuant to subsection 2(1) of the *Executive Council Act*, R.S.O. 1990, c. E.25, a member of the Executive Council has been appointed under the Great Seal to hold office as the Minister of Natural Resources and Forestry;

THEREFORE, PURSUANT to subsections 2(2), 5(1) and 8(1) of the *Executive Council Act*:

Minister to preside over Ministry

1. The Minister of Natural Resources and Forestry (the "Minister") shall preside over a ministry known as the Ministry of Natural Resources and Forestry (the "Ministry").

Minister

2. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that are assigned by law to the Minister or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Minister in respect of natural resources, forestry and any other matters related to the Minister's portfolio.
3. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had been previously assigned and transferred to the Minister of Natural Resources under Order in Council O.C. 1570/2011 dated December 7, 2011, and such powers, duties, functions and responsibilities are assigned and transferred to the Minister accordingly, including, but not limited to the powers, duties, functions and responsibilities of the Minister of Natural Resources in respect of the following Acts:

- i. *Aggregate Resources Act*, R.S.O., 1990, c.A.8
- ii. *Algonquin Forestry Authority Act*, R.S.O. 1990, c.A.17
- iii. *Conservation Authorities Act*, R.S.O. 1990, c.C.27
- iv. *Conservation Land Act*, R.S.O. 1990, c.C.28
- v. *Fish and Wildlife Conservation Act, 1997*, S.O.1997, c.41
- vi. *Fisheries Loans Act*, R.S.O.1990, c.F.19
- vii. *Forest Fires Prevention Act*, R.S.O.1990, c.F.24
- viii. *Forestry Act*, R.S.O.1990, c.F.26
- ix. *Freshwater Fish Marketing Act (Ontario)*, R.S.O.1990, c.F.33
- x. *Lakes and Rivers Improvement Act*, R.S.O.1990, c.L.3
- xi. *Mining Act*, R.S.O.1990, c.M.14, in respect of Part IV

- xiii. *Ministry of Natural Resources Act, R.S.O.1990, c.M.31*
- xiii. *North Georgian Bay Recreational Reserve Act, 1962-63, S.O. 1962-63, c.68*
- xiv. *Oil, Gas and Salt Resources Act, R.S.O.1990, c.P.12*
- xv. *Ontario Geographic Names Board Act, R.S.O.1990, c.O.16*
- xvi. *Professional Foresters Act, 2000, S.O.2000, c.18*
- xvii. *Public Lands Act, R.S.O.1990, c.P.43*
- xviii. *Seine River Diversion Act, 1952, S.O.1952, c.98*
- xix. *Surveys Act, R.S.O.1990, c.S.30*
- xx. *Wild Rice Harvesting Act, R.S.O.1990, c.W.7*
- xxi. *Wilderness Areas Act, R.S.O.1990, c.W.8*

Ministry

4. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that are assigned by law to the Ministry or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Ministry in respect of natural resources, forestry and any other matters related to the Minister's portfolio.
5. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that had been previously assigned and transferred to the Ministry of Natural Resources under Order in Council O.C. 1570/2011 dated December 7, 2011 and such functions, responsibilities and programs are assigned and transferred to the Ministry accordingly, including, but not limited to the functions, responsibilities and programs of the Ministry of Natural Resources in respect of the following Acts:
 - i. *Aggregate Resources Act, R.S.O., 1990, c.A.8*
 - ii. *Fish and Wildlife Conservation Act, 1997, S.O.1997, c.41*
 - iii. *Forest Fires Prevention Act, R.S.O.1990, c.F.24*
 - iv. *Forestry Act, R.S.O.1990, c.F.26*
 - v. *Lakes and Rivers Improvement Act, R.S.O.1990, c.L.3*
 - vi. *Ministry of Natural Resources Act, R.S.O.1990, c.M.31*
 - vii. *Oil, Gas and Salt Resources Act, R.S.O.1990, c.P.12*
 - viii. *Public Lands Act, R.S.O.1990, c.P.43*
 - ix. *Surveys Act, R.S.O.1990, c.S.30*

Administration of Statutes

6. Despite any provision of a statute or Order in Council, the administration of the statutes set out in the Appendix to this Order in Council is assigned to the Minister.

Revocation of Order in Council

7. Order in Council O.C. 1570/2011 dated December 7, 2011 is hereby revoked.

Recommended Kathleen O'Day Wynne
Premier and President of the Council

Concurred Jim Bradley
Chair of Cabinet

Approved and Ordered September 17, 2014. David C. Onley
Lieutenant Governor of Ontario

APPENDIX STATUTES ADMINISTERED BY THE MINISTER OF NATURAL RESOURCES AND FORESTRY

Aggregate Resources Act, R.S.O., 1990, c.A.8
Algonquin Forestry Authority Act, R.S.O. 1990, c.A.17
An Act for the Settlement of Certain Questions between Governments of Canada and Ontario Respecting Indian Reserve Lands, 1891, S.O. 1891, c.3
An Act to Confirm the Title of the Government of Canada to Certain Lands and Indian Lands, 1915, S.O. 1915, c.12
Arboreal Emblem Act, R.S.O. 1990, c.A.25
Avian Emblem Act, S.O. 1994, c.15
Beds of Navigable Waters Act, R.S.O. 1990, c.B.4
Conservation Authorities Act, R.S.O. 1990, c.C.27
Conservation Land Act, R.S.O. 1990, c.C.28
Crown Forest Sustainability Act, 1994, S.O. 1994, c.25
Duffins Rouge Agricultural Preserve Act, 2005, S.O.2005, c.30
Endangered Species Act, 2007, S.O. 2007, c.6
Far North Act, 2010, S.O. 2010, c.18
Fish and Wildlife Conservation Act, 1997, S.O.1997, c.41
Fisheries Loans Act, R.S.O.1990, c.F.19
Forest Fires Prevention Act, R.S.O.1990, c.F.24

Forestry Act, R.S.O.1990, c.F.26
Forestry Workers Lien for Wages Act, R.S.O. 1990, c.F.28
Freshwater Fish Marketing Act (Ontario), R.S.O.1990, c.F.33
Gas and Oil Leases Act, R.S.O.1990, c.G.3
Heritage Hunting and Fishing Act, 2002, S.O. 2002, c.10
Indian Lands Act, 1924, S.O. 1924, c.15
Indian Lands Agreement (1986) Confirmation Act, 2010, S.O. 2010, c.1, Sched. 10
Industrial and Mining Lands Compensation Act, R.S.O.1990, c.I.5
Kawartha Highlands Signature Site Park Act, 2003, S.O.2003, c.6
Lake of the Woods Control Board Act, 1922, S.O. 1922, c.12
Lakes and Rivers Improvement Act, R.S.O.1990, c.L.3
Mineral Emblem Act, R.S.O.1990, c.M.13
Mining Act, R.S.O.1990, c.M.14, in respect of Part IV
Ministry of Natural Resources Act, R.S.O.1990, c.M.31
Niagara Escarpment Planning and Development Act, R.S.O.1990, c.N.2
North Georgian Bay Recreational Reserve Act, 1962-63, S.O. 1962-63, c.68
Oil, Gas and Salt Resources Act, R.S.O.1990, c.P.12
Ontario Forest Tenure Modernization Act, 2011, S.O. 2011, c.10
Ontario Geographic Names Board Act, R.S.O.1990, c.O.16
Ottawa River Water Powers Act, 1943, S.O.1943, c.21
Professional Foresters Act, 2000, S.O.2000, c.18
Provincial Parks and Conservation Reserves Act, 2006, S.O.2006, c.12
Public Lands Act, R.S.O.1990, c.P.43
Seine River Diversion Act, 1952, S.O.1952, c.98
Steep Rock Iron Ore Development Act, 1949, S.O. 1949, c.97
Surveyors Act, R.S.O.1990, c.S.29
Surveys Act, R.S.O.1990, c.S.30
Wild Rice Harvesting Act, R.S.O.1990, c.W.7
Wilderness Areas Act, R.S.O.1990, c.W.8

(147-G491)

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1176/2014

Order in Council Décret

WHEREAS subsection 2(2) of the *Executive Council Act*, R.S.O. 1990, c.E.25, provides that the Lieutenant Governor may, by Order in Council, prescribe the duties of the ministers of the Crown and the duties of any ministries over which they preside;

AND WHEREAS subsection 5(1) of the *Executive Council Act* provides that any of the powers and duties that have been assigned by law to any minister of the Crown may from time to time, by Order in Council, be assigned and transferred for a limited period or otherwise to any other minister by name or otherwise;

AND WHEREAS subsection 8(1) of the *Executive Council Act* provides that the authority of the Lieutenant Governor under this Act to prescribe duties of a minister of the Crown or to assign and transfer powers and duties that have been assigned by law to a minister of the Crown to any other minister includes authority, by Order in Council, to assign responsibility for the administration of an Act or a part of an Act to a minister of the Crown;

THEREFORE, pursuant to subsections 2(2), 5(1) and 8(1) of the *Executive Council Act*, despite any provision of a statute or Order in Council, the responsibility for the administration of the *Day Nurseries Act*, R.S.O. 1990, c.D.2, is hereby assigned and transferred from the Minister of Children and Youth Services and the Minister of Education to the Minister of Education;

AND Order in Council O.C. 1325/2010 dated September 15, 2010 and published in the Ontario Gazette on October 2, 2010, and Order in Council O.C. 495/2004 dated March 10, 2004 and published in the Ontario Gazette

on March 27, 2004, and Order in Council O.C. 1690/2003 dated November 19, 2003 and published in the Ontario Gazette on January 10, 2004, and are hereby amended and shall be interpreted accordingly.

Recommended Kathleen O'Day Wynne
Premier and President of the Council

Concurred Jim Bradley
Chair of Cabinet

Approved and Ordered September 17, 2014. David C. Onley
Lieutenant Governor of Ontario

(147-G492)

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1177/2014

**Order in Council
Décret**

WHEREAS subsection 2(2) of the *Executive Council Act*, R.S.O. 1990, Chapter E.25, provides that the Lieutenant Governor may by order in council prescribe the duties of the ministers of the Crown and the duties of any ministries over which they preside;

AND WHEREAS subsection 5(1) of the *Executive Council Act* provides that any of the powers and duties that have been assigned by law to any minister of the Crown may from time to time by order in council be assigned and transferred for a limited period or otherwise to any other minister by name or otherwise;

AND WHEREAS subsection 8(1) of the *Executive Council Act* provides that the authority of the Lieutenant Governor under this Act to prescribe duties of a minister of the Crown or to assign and transfer powers and duties that have been assigned by law to a minister of the Crown to any other minister includes authority, by order in council, to assign responsibility for the administration of an Act or a part of an Act to a minister of the Crown;

THEREFORE, pursuant to subsections 2(2), 5(1) and 8(1) of the *Executive Council Act*, despite any provision of a statute or Order in Council, the administration of each statute listed in Column 2 of the Schedule to this Order is hereby assigned to the Minister listed opposite that statute in Column 3 of the Schedule;

AND that the appendix to each Order in Council cited in Column 4 of the Schedule is hereby revised by adding to it the statute listed opposite the cited Order in Column 2 of the Schedule.

Recommended Kathleen O'Day Wynne
Premier and President of the Council

Concurred Jim Bradley
Chair of Cabinet

Approved and Ordered September 17, 2014. David C. Onley
Lieutenant Governor of Ontario

SCHEDULE

Column 1	Column 2	Column 3	Column 4
Item	Statute	Minister	Order in Council
1.	School Boards Collective Bargaining Act, 2014, S.O. 2014, c. 5	Minister of Education	O.C. 1690/2003 as published in the Ontario Gazette on January 10, 2004
2.	Tamil Heritage Month Act, 2014, S.O. 2014, c. 4	Minister of Tourism, Culture and Sport	O.C. 1572/2011 as published in the Ontario Gazette on December 17, 2011

(147-G493)

**Applications to Provincial
Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement provincial —
Projets de loi d'intérêt privé**

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly's Internet site at <http://www.ontla.on.ca> or from:

Procedural Services Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2
Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

DEBORAH DELLER,
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N

**Applications to Provincial Parliament
Demandes au Parlement provincial**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of Solveiga Osis-Brand application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to Revive 1105986 Ontario Corporation.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario M7A 1A2.

Dated at Toronto this 30th day of August, 2014.

SOLVEIGA OSIS-BRAND

(147-P252) 36, 37, 38, 39

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of **JOAN WATT GIROUX**, Estate Trustee With a Will of the Estate of James Edward Giroux, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive the corporation **422504 ONTARIO LTD.**

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

DATED at Sudbury, Ontario this 10th day of September, 2014.

ARSENEAU POULSON
Barristers & Solicitors
125 Durham Street
Sudbury, ON P3E 3M9
Attention: Alesia L. Sostarich
Tel: (705) 674-6497
Fax: (705) 674-8331
Solicitor for the Applicant

(147-P279) 38, 39, 40, 41

**Corporation Notices
Avis relatifs aux compagnies**

SOUTHBRIDGE PROPERTIES INC.

TAKE NOTICE that the shareholder of SOUTHBRIDGE PROPERTIES INC. passed a Special Resolution on September 15, 2014 requiring the said Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Business Corporations Act* (Ontario).

DATED September 15, 2014.

MICHAEL B. PETERSEN
President

(147-P286)

SOUTHBRIDGE PROPERTIES INC.

TAKE NOTICE that a final meeting of the Shareholder of the above Corporation was held on September 15, 2014, at which time the Liquidator of the above Corporation presented his account and explanation of the voluntary winding up of SOUTHBRIDGE PROPERTIES INC.

DATED September 15, 2014.

MICHAEL B. PETERSEN
Liquidator

(147-P287)

609521 ONTARIO LIMITED

TAKE NOTICE that the shareholder of 609521 ONTARIO LIMITED passed a Special Resolution on September 15, 2014 requiring the said Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Business Corporations Act* (Ontario).

DATED September 15, 2014.

MICHAEL B. PETERSEN
President

(147-P288)

609521 ONTARIO LIMITED

TAKE NOTICE that a final meeting of the Shareholder of the above Corporation was held on September 15, 2014, at which time the Liquidator of the above Corporation presented his account and explanation of the voluntary winding up of 609521 ONTARIO LIMITED.

DATED September 15, 2014.

MICHAEL B. PETERSEN
Liquidator

(147-P289)

**Sale of Land for Tax Arrears
By Public Tender
Ventes de terrains par appel d'offres
pour arriéré d'impôt**

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LANDS BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE CITY OF SAULT STE. MARIE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Wednesday, October 29, 2014 at the City Tax Office, 2nd Floor, Civic Centre, 99 Foster Drive, Sault Ste. Marie, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day immediately following the 3:00 pm deadline in the Biggings Room, 3rd Floor, Civic Centre.

Description of Land(s):

Property #1

Roll No.: 5761-020-031-042-05. 0000 Grosvenor Avenue. PT LANE PL 737 ST. MARY'S CLOSED BY T286073 PT 19 1R7081; S/T T287101, T301396E; SAULT STE. MARIE. PIN-31548-0075 (LT)

Minimum Tender Amount: **\$1,724.36**

Property #2

Roll No.: 5761-040-018-025-00. 127 Wilcox Avenue. LT 299 PL 19938 ST. MARY'S; SAULT STE. MARIE. PIN-31544-0250 (LT)

Minimum Tender Amount: **\$8,832.06**

Property #3

Roll No.: 5761-040-024-029-00. 149-151 Gore Street. PT LT 1-2 PL 4050 ST. MARY'S AS IN T362161; S/T & T/W INTEREST IN T362161 & T/W T362161; SAULT STE. MARIE. PIN-31576-0095 (LT)

Minimum Tender Amount: **\$24,843.47**

Property #4

Roll No.: 5761-050-043-080-00. 1131 Peoples Road. PT LT 23 RCP H656 KORAH PT 1-3 1R6708; S/T T271199; S/T T218998; SAULT STE. MARIE. PIN-31584-0116 (LT)

Minimum Tender Amount: **\$74,366.11**

Property #5

Roll No.: 5761-050-047-025-00. 3 Lethbridge Street. LT 12 PL H480 KORAH; SAULT STE. MARIE. PIN-31566-0125 (LT)

Minimum Tender Amount: **\$17,274.62**

Property #6

Roll No.: 5761-060-040-314-00. 37 Paradee Avenue. LT 8 PL 7000 KORAH EXCEPT PT 1-10 1R1763; SAULT STE. MARIE. PIN-31603-0405 (LT)

Minimum Tender Amount: **\$3,451.88**

This tax sale is subject to cancellation in accordance with the provisions of the Municipal Act's tax sale provisions.

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The City is not obliged to provide a survey or reference plan for any parcel of land being sold under tax sale.

The municipality makes no representation regarding the title or any other matters relating to the land to be sold, including but not limited to the potential existence of environmental contamination, estates and interests of the federal or provincial governments or their agencies, easements and restrictive covenants, and interests acquired by adverse possession. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes, penalties and interest, HST if applicable, and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

The Municipal treasurer retains discretion under the Municipal Act to cancel a tax sale at any time up to the registration of the tax deed.

For further information regarding this sale, copies of the prescribed tender forms are available at the Tax Office, Main Level, Civic Centre or by calling (705) 759-5290.

Personal information contained on this form, collected pursuant to the Municipal Act, 2001 and Regulations thereunder, will be used for the purposes of that Act. Questions should be directed to the Freedom of Information and Privacy Coordinator at the institution responsible for procedures under that Act.

MR. PETER A. LIEPA,
City Tax Collector
The Corporation of the
City of Sault Ste. Marie
P. O. Box 580, 99 Foster Drive

(147-P290)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF TRENT HILLS

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time Wednesday, October 15, 2014 at the Municipal Office, 66 Front Street South, Campbellford, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Municipal Office, Campbellford.

Description of Land(s):

1. Roll 1435-134-080-01500
S ½ Lot 4, Concession 1 Seymour
S/T sys13011; Trent Hills
Vacant Land—PIN 51189-0185 LT

Minimum Tender Amount: **\$6,183.72**

2. Roll 1435-229-040-13396
Part Lot 4, Concession 8 Part 194,
RDCO104, T/W CL102704; Trent Hills
Vacant Land—PIN 51219-0505 LT

Minimum Tender Amount: **\$3,272.73**

3. Roll 1435-229-040-13408
Part Lot 4, Concession 8 Percy,
Part 204, RDCO104 T/W CL103689; Trent Hills
Vacant Land—PIN 51219-0515 LT

Minimum Tender Amount: **\$2,663.43**

4. Roll 1435-229-040-13449
Part Lot 4 Concession 8 Percy, Part 245, RDCO104
T/W CL103690; Trent Hills
Vacant Land-PIN 51219-0331 LT

Minimum Tender Amount: \$4,459.14

5. Roll 1435-229-040-13367
Part Lot 3 Concession 8 Percy Part 165, RDCO104
T/W CL103688; Trent Hills
Vacant Land-PIN 5219-0476 LT

Minimum Tender Amount: \$4,510.20

6. Roll 1435-229-040-13466
Part Lot 3 Concession 8 Percy Part 262, RDCO104
T/W CL105428; Trent Hills
Vacant Land-PIN 51219-0542 LT

Minimum Tender Amount: \$3,782.66

7. Roll 1435-229-040-13704
Part Lot 4, Concession 7 Percy Part 4, RDCO40,
Trent Hills
Vacant Land-PIN 51219-0408 LT

Minimum Tender Amount: \$5,692.63

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact:

JANICE WEST
Tax Collector
(705) 653-1900 Ext 230

SHELLEY ELIOPOULOS
Treasurer
(705) 653-1900 Ext 232

JIM PETERS
Director Planning
(705) 653-1900 Ext 234

Fax: (705) 653-5203

The Corporation of the
Municipality of Trent Hills
PO Box 1030
Campbellford, Ontario K0L 1L0

Or Visit our Website at: www.trenthills.ca
to obtain a copy of the Tax Sale Package

Packages are also available for pick up at the
Municipal Office.

(147-P291)

8. Roll 1435-229-050-02810
Part Lot 21 Concession 9 Percy Part 35, RDCO8,
T/W CL47461; Trent Hills
Vacant Land PIN 51221-0078 LT

Minimum Tender Amount: \$2,733.96

FORM 6

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE TOWN OF PENETANGUISHENE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on October 28, 2014, at the Town Hall, P.O. Box 5009, 10 Robert Street W., Penetanguishene, ON L9M 2G2.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Town Hall, 10 Robert Street W., Penetanguishene.

Description of Land(s):

ROLL NO. 43 72 010 006 03800 0000, 41 CHATHAM ST, PIN 58434-0219 LT, S1/2 LT 8 E/S CHATHAM ST PL 9 PENETANGUISHENE; PENETANGUISHENE, FILE NO. SEPE13-010-TT

Minimum Tender Amount: \$13,437.81

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, existing interests in favour of the Crown, environmental concerns or any other matters relating to the land(s) to be sold. Any existing Federal or Provincial Crown liens or executions will remain on title and may become the responsibility of the potential purchaser. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus any accumulated taxes, penalties and interest and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

Note: H.S.T. may be payable by successful purchaser.

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001*. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact: www.Tri-Target.com, **Ontario's Tax Sale Community Info@Tri-Target.com** or if no internet access available, contact:

DONNA LACROIX
Tax Collector/Utility Billing
The Corporation of the Town
of Penetanguishene
P.O. Box 5009
10 Robert Street W.
Penetanguishene, ON L9M 2G2
(705) 549-7453 Ext. 214
www.penetanguishene.ca

(147-P292)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF WAWA

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on October 22, 2014, at the Wawa Town Hall, 40 Broadway Avenue, Wawa, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Wawa Town Hall, 40 Broadway Avenue, Wawa.

Description of Land(s):

Roll No. 57 76 000 001 11101 0000; FIRSTLY: PIN 31169-0368(LT); Parcel 2304 Section AWS; Lot 281 Plan M27 McMurray; Michipicoten; SECONDLY: PIN 31169-0405(LT); Parcel 2524 Section AWS; Lot 282 Plan M27 McMurray; Michipicoten; File No. 13-01

Minimum Tender Amount: **\$10,100.44**

Roll No. 57 76 000 001 06300 0000; 16 Broadway Ave, Wawa; PIN 31169-0227(LT); Parcel 24 Section AWS; Lot 94 Plan M27 McMurray; Michipicoten; File No. 13-02

Minimum Tender Amount: **\$18,485.44**

Roll No. 57 76 000 003 22100 0000; 53 Government Rd, Wawa; PIN 31169-0626(LT); Parcel 4789 Section AWS; Part Mining Claim SSM8619 McMurray designated Part 2 Plan AR114; Reserving the Surface Rights Only on and over the Travelled Road; Michipicoten; File No. 13-04

Minimum Tender Amount: **\$8,673.70**

Roll No. 57 76 000 005 00200 0000; 36 Montreal Ave, Wawa; PIN 31169-1380(LT); Parcel 656 Section MICH Surface Rights Only; Lots 1457 and 1458 Plan M168 McMurray; Michipicoten; File No. 13-07

Minimum Tender Amount: **\$31,129.84**

Roll No. 57 76 000 005 02100 0000; 80 Toronto Ave, Wawa; PIN 31169-1370(LT); Parcel 639 Section MICH Surface Rights Only; Lot 1473 Plan M168 McMurray; S/T execution #32012 if enforceable; Michipicoten; File No. 13-08

Minimum Tender Amount: **\$13,135.54**

Roll No. 57 76 000 005 02500 0000; 88 Toronto Ave, Wawa; PIN 31169-1365(LT); Parcel 624 1/2 Section MICH Surface Rights Only; Lot 1469 Plan M168 McMurray; Michipicoten; File No. 13-09

Minimum Tender Amount: **\$12,888.45**

Roll No. 57 76 000 007 18005 0000; PIN 31170-0149(LT); Parcel 12387 Section AWS Surface Rights Only; Location CL6552 Lendrum, designated Part 1 Plan 1R8272; Michipicoten; File No. 13-11

Minimum Tender Amount: **\$53,131.89**

Roll No. 57 76 000 007 19100 0000; 1532 Highway 17, Wawa; PIN 31157-0033(LT); Parcel 12334 Section AWS Surface Rights Only; Location MS3 Bailloquet; Michipicoten; File No. 13-12

Minimum Tender Amount: **\$37,661.63**

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, interests of the Crown, environmental contamination or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes, HST if applicable and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

DESIREE NORWEGIAN
CPA, CMA
Revenue Associate
The Corporation of the Municipality of Wawa
P.O. Box 500
40 Broadway Avenue
Wawa ON P0S 1K0
705-856-2244 Ext. 233
www.wawa.cc

(147-P293)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

**THE CORPORATION OF THE
MUNICIPLITY OF MARMORA AND LAKE**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time October 23, 2014.

Description of Land(s):

In the Township of Marmora, now the Municipality of Marmora and Lake, County of Hastings:

1. Roll No. 12 41 141 010 07300 0000 PIN 40162-0113 LT, 19 Booster Park Road, Part Lot 6, Concession 2, Marmora Part 1 and 2 21R3680 & as in QR297619 Except Part 1 21R21358; S/T MTA6737, in the Township of Marmora, now the Municipality of Marmora and Lake, in the County of Hastings.

Minimum Tender Amount: **\$32,734.40**

2. Roll No. 12 41 141 030 18400 0000 PART OF PIN 40151 – 0106 LT, Lot 30, Concession 11, in the Township of Marmora, now the Municipality of Marmora and Lake, in the County of Hastings.

Minimum Tender Amount: **\$4,563.63**

3. Roll No. 12 41 141 030 18500 0000 PART OF PIN 40151 – 0106 LT, Lot 31, Concession 11, in the Township of Marmora, now the Municipality of Marmora and Lake, in the County of Hastings.

Minimum Tender Amount: **\$4,563.63**

In the Village of Deloro, now the Municipality of Marmora and Lake, County of Hastings:

4. Roll Number 12 41 144 010 00100 0000 PIN 40179 – 0321 LT, 24 Deloro Street, Part Lot 109, Plan 727 as in QR566026 SRO.

Minimum Tender Amount: \$24,674.59

5. Roll Number 12 41 144 010 05900 0000 PIN 40179 – 0287 LT, 1 Private Road, Part Lot 109, Plan 727 Part 1, 21R1035, T/W QR146316; S/T Execution 08-0000191, if enforceable.

Minimum Tender Amount: \$17,094.30

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax and HST

Pursuant to the Tax Sale Provisions of the Municipal Act any interests in any mobile home which may be situated on the property are NOT included in this tax sale.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact:

MRS. ROSEMARY PASCOE
Treasurer
The Corporation of the Township of Marmora and Lake
12 Bursthall Street
P.O. Box 459
Marmora, Ontario K0K 2M0

(147-P294)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE TOWN OF HUNTSVILLE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on October 21, 2014, at the Town of Huntsville Municipal Office, 37 Main Street East, Huntsville Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Town of Huntsville Municipal Office, 37 Main Street East, Huntsville.

Description of Land(s):

Roll No. 44 42 020 009 00523 0000; 3 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0024(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 2 Plan 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-01

Minimum Tender Amount: \$11,765.60

Roll No. 44 42 020 009 00525 0000; 7 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0033(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 4 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-02

Minimum Tender Amount: \$11,346.90

Roll No. 44 42 020 009 00527 0000; 11 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0034(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 6 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-03

Minimum Tender Amount: \$11,346.90

Roll No. 44 42 020 009 00529 0000; 17 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0035(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 8 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-04

Minimum Tender Amount: \$11,346.90

Roll No. 44 42 020 009 00531 0000; 21 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0036(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 10 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-05

Minimum Tender Amount: \$11,838.19

Roll No. 44 42 020 009 00533 0000; 25 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0037(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 12 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-06

Minimum Tender Amount: \$11,546.91

Roll No. 44 42 020 009 00535 0000; 29 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0038(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 14 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-07

Minimum Tender Amount: \$11,243.82

Roll No. 44 42 020 009 00537 0000; 33 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0039(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 16 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-08

Minimum Tender Amount: \$11,624.30

Roll No. 44 42 020 009 00539 0000; 37 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0040(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 18 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-09

Minimum Tender Amount: \$12,403.31

Roll No. 44 42 020 009 00541 0000; 41 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0041(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 20 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-10

Minimum Tender Amount: \$12,281.50

Roll No. 44 42 020 009 00543 0000; 45 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0042(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 22 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-11

Minimum Tender Amount: \$11,838.19

Roll No. 44 42 020 009 00545 0000; 49 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0043(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 24 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-12

Minimum Tender Amount: \$11,346.90

Roll No. 44 42 020 009 00547 0000; 53 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0044(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 26 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-13

Minimum Tender Amount: \$11,431.45

Roll No. 44 42 020 009 00549 0000; 44 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0045(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 28 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-14

Minimum Tender Amount: \$11,551.81

Roll No. 44 42 020 009 00551 0000; 40 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0046(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 30 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-15

Minimum Tender Amount: \$11,551.81

Roll No. 44 42 020 009 00553 0000; 16 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0047(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 32 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-16

Minimum Tender Amount: \$11,927.11

Roll No. 44 42 020 009 00555 0000; 12 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0048(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 34 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-17

Minimum Tender Amount: \$11,927.11

Roll No. 44 42 020 009 00557 0000; 6 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0049(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 36 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-18

Minimum Tender Amount: \$11,727.17

Roll No. 44 42 020 009 00558 0000; 4 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0023(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 37 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-19

Minimum Tender Amount: \$12,146.12

Roll No. 44 42 020 009 00559 0000; 18 Sabrina Park Dr, Huntsville; PIN 48087-0050(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 38 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-20

Minimum Tender Amount: \$12,942.65

Roll No. 44 42 020 009 00561 0000; 60 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0051(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 40 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-21

Minimum Tender Amount: \$11,010.19

Roll No. 44 42 020 009 00564 0000; 54 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0052(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 43 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-22

Minimum Tender Amount: \$11,010.19

Roll No. 44 42 020 009 00566 0000; 50 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0053(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 45 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-23

Minimum Tender Amount: \$11,010.19

Roll No. 44 42 020 009 00567 0000; 48 Charles Cres, Huntsville; PIN 48087-0031(LT); Parcel B-3 Section M564; Part Block B Plan M564 Chaffey designated Part 46 35R13800; Huntsville; The District Municipality of Muskoka; File No. 13-24

Minimum Tender Amount: \$11,727.92

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes, HST if applicable and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender visit www.huntsville.ca or if there is no internet available contact:

COLLEEN MITCHELL, AMCT
Tax Collector
The Corporation of the Town of Huntsville
37 Main Street East
Huntsville Ontario P1H 1A1
(705) 789-1751 Ext. 2245

(147-P295)

**Publications under Part III (Regulations) of the Legislation Act, 2006
Règlements publiés en application de la partie III (Règlements)
de la Loi de 2006 sur la législation**

2014—09—27

ONTARIO REGULATION 176/14

made under the

PLANNING ACT

Made: September 10, 2014

Filed: September 11, 2014

Published on e-Laws: September 11, 2014

Printed in *The Ontario Gazette*: September 27, 2014

REVOKING VARIOUS REGULATIONS

Revocations

1. The following Regulations are revoked:

- 1. Ontario Regulation 526/97.**
- 2. Ontario Regulation 25/98.**
- 3. Ontario Regulation 43/01.**

Commencement

- 2. This Regulation comes into force on the later of September 16, 2014 and the day this Regulation is filed.**

Made by:

TED McMEEKIN
Minister of Municipal Affairs and Housing

Date made: September 10, 2014.

39/14

ONTARIO REGULATION 177/14

made under the

PLANNING ACT

Made: September 10, 2014

Filed: September 11, 2014

Published on e-Laws: September 12, 2014

Printed in *The Ontario Gazette*: September 27, 2014**DELEGATION OF AUTHORITY — COUNTY OF NORTHUMBERLAND****Delegation to council**

1. All authority of the Minister under section 51 of the Act to approve a plan of subdivision is delegated to the council of the County of Northumberland with respect to all applications for land in the following lower-tier municipalities:

1. The Municipality of Brighton.
2. The Township of Alnwick/Haldimand.
3. The Township of Cramahe.
4. The Township of Hamilton.

Subdelegation to committee of council

2. (1) If any authority delegated to the council under section 1 of this Regulation is further delegated to a committee of the council or to an appointed officer under subsection 5 (1) of the Act, the council shall forward to the Minister a certified copy of the delegating by-law within 15 days of its passing.

(2) The delegation of authority set out in this Regulation is not terminated by reason only that subsection (1) is not complied with.

Commencement

3. **This Regulation comes into force on the later of September 16, 2014 and the day it is filed.**

Made by:

TED McMEEKIN
Minister of Municipal Affairs and Housing

Date made: September 10, 2014.

39/14

ONTARIO REGULATION 178/14

made under the

ENDANGERED SPECIES ACT, 2007

Made: August 13, 2014

Filed: September 12, 2014

Published on e-Laws: September 12, 2014

Printed in *The Ontario Gazette*: September 27, 2014

Amending O. Reg. 197/11

(O. REG. 197/11 WAS AN AMENDMENT TO O. REG. 242/08 - GENERAL)

1. Subsection 4 (2) of Ontario Regulation 197/11 is amended by striking out “October 31, 2014” at the end and substituting “December 31, 2015”.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

39/14

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 178/14

pris en vertu de la

LOI DE 2007 SUR LES ESPÈCES EN VOIE DE DISPARITION

pris le 13 août 2014

déposé le 12 septembre 2014

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 septembre 2014

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 septembre 2014

modifiant le Règl. de l'Ont. 197/11

(LE RÈGL. DE L'ONT. 197/11 MODIFIAIT LE RÈGL. DE L'ONT. 242/08 - DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

1. Le paragraphe 4 (2) du Règlement de l'Ontario 197/11 est modifié par remplacement de «31 octobre 2014» par «31 décembre 2015» à la fin du paragraphe.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

39/14

ONTARIO REGULATION 179/14
made under the
ENDANGERED SPECIES ACT, 2007

Made: August 13, 2014
Filed: September 12, 2014
Published on e-Laws: September 12, 2014
Printed in *The Ontario Gazette*: September 27, 2014

Amending O. Reg. 242/08
(GENERAL)

1. Section 0.1 of Ontario Regulation 242/08 is amended by striking out “January 24, 2013” and substituting “June 27, 2014”.

2. (1) Subsection 23.4 (1) of the Regulation is amended by striking out “species listed in the Schedule to this section” at the end of the portion before paragraph 1 and substituting “species identified in Columns 3 and 4 of the Table to this section by its common and scientific names, and belonging to the species grouping referred to in Column 2 of the Table opposite the identified species”.

(2) Subsection 23.4 (4) of the Regulation is amended by striking out “species listed in the Schedule” and substituting “species identified in Columns 3 and 4 of the Table”.

(3) Subparagraph 2 iii of subsection 23.4 (6) of the Regulation is amended by striking out “species referred to in the Schedule” and substituting “species identified in Columns 3 and 4 of the Table”.

(4) Paragraph 4 of subsection 23.4 (8) of the Regulation is amended by striking out “species referred to in the Schedule” in the portion before subparagraph i and substituting “species identified in Columns 3 and 4 of the Table”.

(5) Subparagraph 4 i of subsection 23.4 (8) of the Regulation is amended by striking out “species referred to in the Schedule” and substituting “species identified in Columns 3 and 4 of the Table”.

(6) Paragraph 3 of subsection 23.4 (9) of the Regulation is amended by striking out “species referred to in the Schedule” and substituting “species identified in Columns 3 and 4 of the Table”.

(7) The Schedule to section 23.4 of the Regulation is revoked.

(8) Section 23.4 of the Regulation is amended by adding the following Table:

TABLE
SPECIES TO WHICH SECTION 23.4 APPLIES

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
1.	Molluscs	Eastern Pondmussel	<i>Ligumia nasuta</i>
2.	Molluscs	Fawnsfoot	<i>Truncilla donaciformis</i>
3.	Molluscs	Hickorynut	<i>Obovaria olivaria</i>
4.	Molluscs	Kidneyshell	<i>Ptychobranchus fasciolaris</i>
5.	Molluscs	Lilliput	<i>Toxolasma parvum</i>
6.	Molluscs	Mapleleaf Mussel	<i>Quadrula quadrula</i>
7.	Molluscs	Rainbow Mussel	<i>Villosa iris</i>
8.	Molluscs	Rayed Bean	<i>Villosa fabalis</i>
9.	Molluscs	Round Pigtoe	<i>Pleurobema sintoxia</i>
10.	Molluscs	Salamander Mussel	<i>Simpsonia ambigua</i>
11.	Molluscs	Snuffbox	<i>Epioblasma triquetra</i>
12.	Molluscs	Threehorn Wartyback	<i>Obliquaria reflexa</i>
13.	Molluscs	Wavy-rayed Lampmussel	<i>Lampsilis fasciola</i>
14.	Fishes	Black Redhorse	<i>Moxostoma duquesnei</i>
15.	Fishes	Channel Darter	<i>Percina copelandi</i>
16.	Fishes	Cutlip Minnow	<i>Exoglossum maxillingua</i>
17.	Fishes	Eastern Sand Darter	<i>Ammocrypta pellucida</i>
18.	Fishes	Pugnose Shiner	<i>Notropis anogenus</i>
19.	Fishes	Redside Dace	<i>Clinostomus elongatus</i>
20.	Fishes	Silver Shiner	<i>Notropis photogenis</i>
21.	Fishes	Spotted Gar	<i>Lepisosteus oculatus</i>

3. Subsection 23.6 (5) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(5) A habitat management plan shall be prepared by one or more persons with expertise in relation to bobolink or eastern meadowlark, or both, as the case may be, using the best available information on steps that may help minimize or avoid adverse effects on the species to which the plan relates, which includes consideration of information obtained from the Ministry, aboriginal traditional knowledge and community knowledge if it is reasonably available.

4. (1) Subsection 23.9 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) This section does not apply with respect to a species identified in Columns 3 and 4 of the Table to this subsection by its common and scientific names, and belonging to the species grouping referred to in Column 2 of the Table opposite the identified species, except in the circumstances described in subsection (3).

TABLE
EXCLUDED SPECIES

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
1.	Vascular plants	Cherry Birch	<i>Betula lenta</i>
2.	Vascular plants	False Hop Sedge	<i>Carex lupuliformis</i>
3.	Vascular plants	False Rue-anemone	<i>Enemion biternatum</i>
4.	Vascular plants	Heart-leaved Plantain	<i>Plantago cordata</i>
5.	Vascular plants	Scarlet Ammannia	<i>Ammannia robusta</i>
6.	Vascular plants	Toothcup	<i>Rotala ramosior</i>
7.	Insects	Bogbean Buckmoth	<i>Hemileuca sp</i>
8.	Fishes	Pugnose Minnow	<i>Opsopoeodus emiliae</i>
9.	Amphibians	Small-mouthed Salamander	<i>Ambystoma texanum</i>
10.	Mammals	Grey Fox	<i>Urocyon cinereoargenteus</i>

(2) Subsection 23.9 (3) of the Regulation is amended by striking out “paragraphs 1 to 10 of subsection (2)” in the portion before clause (a) and substituting “the Table to subsection (2)”.

(3) Paragraph 1 of subsection 23.9 (10) of the Regulation is amended by striking out “on January 24, 2013, the third anniversary of that day” and substituting “on or after January 24, 2013, but no later than the date specified in section 0.1, the third anniversary of the day the species was so added”.

5. Paragraph 1 of subsection 23.10 (6) of the Regulation is amended by striking out “on January 24, 2013, the second anniversary of that day” and substituting “on or after January 24, 2013, but no later than the date specified in section 0.1, the second anniversary of the day the species was so added”.

6. Paragraph 1 of subsection 23.12 (2) of the Regulation is amended by striking out “on January 24, 2013, the third anniversary of that day” and substituting “on or after January 24, 2013, but no later than the date specified in section 0.1, the third anniversary of the day the species was so added”.

7. (1) Subsections 23.13 (1) and (2) of the Regulation are revoked and the following substituted:

Transition - development ongoing when species first listed, etc.

(1) In this section,

“effective date” means,

- (a) with respect to a relevant species other than a transition species, the date on which the species was listed on the Species at Risk in Ontario List as an endangered or threatened species for the first time, being,
 - (i) in the case of a 2013-listed species, January 24, 2013, and
 - (ii) in the case of a 2014-listed species, June 27, 2014, and
- (b) with respect to a transition species, June 30, 2013, being the date on which clause 10 (1) (a) of the Act began to apply to the species; (“date d’effet”)

“relevant species” means a transition species, a 2013-listed species or a 2014-listed species; (“espèce concernée”)

“transition species” means the species identified in Columns 3 and 4 of Table 1 to this section by their common and scientific names, and belonging to the species grouping referred to in Column 2 of the Table opposite the identified species, which include,

- (a) all species originally referred to in Schedule 3 or 4 to the Act, to which clause 10 (1) (a) of the Act did not apply until June 30, 2013, but not including any such species that was reclassified in accordance with sections 5, 6 and 7 of the Act after June 30, 2008, and

- (b) the species known as massasauga (Great Lakes/St. Lawrence population); (“espèce touchée par des mesures transitoires”)

“2013-listed species” means those species that were listed on the Species at Risk in Ontario List as endangered or threatened species for the first time in 2013 and that are identified in Columns 3 and 4 of Table 2 to this section by their common and scientific names, and belonging to the species grouping referred to in Column 2 of the Table opposite the identified species; (“espèce inscrite en 2013”)

“2014-listed species” means those species that were listed on the Species at Risk in Ontario List as endangered or threatened species for the first time in 2014 and that are identified in Columns 3 and 4 of Table 3 to this section by their common and scientific names, and belonging to the species grouping referred to in Column 2 of the Table opposite the identified species. (“espèce inscrite en 2014”)

(2) Subsections (5) to (15) apply with respect to an activity listed in Column 2 of the Table to this subsection that may have an adverse effect on a relevant species if,

- (a) the action or approval that is a prerequisite to carrying out the activity and is listed in Column 3 of the Table is completed or obtained before the effective date for the relevant species, or within two years of that date; and
- (b) the activity is commenced within the time period specified in subsection (2.1).

TABLE
ACTIVITIES AND PREREQUISITE ACTIONS AND APPROVALS

Column 1 Item	Column 2 Activity	Column 3 Prerequisite action or approval
1.	Constructing drainage works under an agreement under subsection 2 (2) of the <i>Drainage Act</i>	Filing of agreement under subsection 2 (2) of the <i>Drainage Act</i>
2.	Constructing drainage works in respect of which an engineer's report was adopted under subsection 45 (1) of the <i>Drainage Act</i>	Adoption of engineer's report under subsection 45 (1) of the <i>Drainage Act</i>
3.	Laying down highways and lots upon the ground within a plan of subdivision under the authority of subsection 51 (57) of the <i>Planning Act</i>	Approval of the draft plan of subdivision under the <i>Planning Act</i>
4.	Development of land within a plan of subdivision approved under the <i>Planning Act</i> , including a plan of subdivision registered under the <i>Registry Act</i> or the <i>Land Titles Act</i>	Approval of draft plan of subdivision under the <i>Planning Act</i>
5.	Development in an area designated as a site plan control area under subsection 41 (2) of the <i>Planning Act</i> and in respect of which appropriate approvals have been obtained under subsection 41 (4) of that Act	Granting of appropriate approvals under the <i>Planning Act</i>
6.	Development that is authorized by a development permit issued under Ontario Regulation 608/06 (Development Permits) made under the <i>Planning Act</i> after 2005	Issuance of development permit
7.	Development of a unit within the meaning of the <i>Condominium Act, 1998</i> , including a unit in respect of which a declaration and description are registered under the <i>Land Titles Act</i> , in respect of which a declaration and description are approved or exempted under section 9 of the <i>Condominium Act, 1998</i>	Approval or exemption of declaration and description
8.	Carrying out an undertaking in respect of which approval to proceed was given under Part II of the <i>Environmental Assessment Act</i>	Granting of approval to proceed with the undertaking
9.	Carrying out an undertaking to which a class environmental assessment approved under Part II.1 of the <i>Environmental Assessment Act</i> applies and in respect of which the requirements that are necessary to proceed with the undertaking under the class environmental assessment have been satisfied	Meeting the necessary requirements
10.	Carrying out a transit project, as defined in subsection 1 (1) of Ontario Regulation 231/08 (Transit Projects and Metrolinx Undertakings) made under the <i>Environmental Assessment Act</i> , in respect of which the Minister has given a notice to proceed with the transit project under clause 12 (1) (a) or (c) of Ontario Regulation 231/08	Giving of notice to proceed with the transit project

Column 1 Item	Column 2 Activity	Column 3 Prerequisite action or approval
11.	Carrying out an undertaking that is designated as an undertaking to which the <i>Environmental Assessment Act</i> applies under Ontario Regulation 116/01 (Electricity Projects) made under that Act, that is required under that regulation to be carried out in accordance with the Environmental Screening Process described in that regulation and in respect of which all the requirements of the Environmental Screening Process that are necessary to proceed with the undertaking have been satisfied	Meeting all the necessary requirements of the Environmental Screening Process
12.	Carrying out an undertaking that is designated as an undertaking to which the <i>Environmental Assessment Act</i> applies under Ontario Regulation 101/07 (Waste Management Projects) made under that Act, that is required under that regulation to be carried out in accordance with the Environmental Screening Process for Waste Management Projects described in that regulation and in respect of which all the requirements of the Environmental Screening Process for Waste Management Projects that are necessary to proceed with the undertaking have been satisfied	Meeting all the necessary requirements of the Environmental Screening Process for Waste Management Projects
13.	Constructing a hydrocarbon line or station under the authority of an order made under Part VI of the <i>Ontario Energy Board Act, 1998</i>	Making the order under Part VI of the <i>Ontario Energy Board Act, 1998</i>
14.	Constructing a renewable energy generation facility under the authority of, and in accordance with, a renewable energy approval issued under Part V.0.1 of the <i>Environmental Protection Act</i>	Issuance of the renewable energy approval under Part V.0.1 of the <i>Environmental Protection Act</i>
15.	An activity described in section 3 of Ontario Regulation 350/12 (Registrations under Part II.2 of the Act — Solar Facilities) made under the <i>Environmental Protection Act</i> in respect of which a confirmation of registration has been provided under section 20.22 of that Act by the Director appointed under section 5 of that Act	Provision of confirmation of registration under section 20.22 of the <i>Environmental Protection Act</i>
16.	Advanced exploration carried out under Part VII of the <i>Mining Act</i> in respect of which the Director of Mine Rehabilitation has issued a written acknowledgement of receipt of a certified closure plan under subsection 140 (5) of that Act or a written notice of filing of amendments to a certified closure plan under subsection 143 (8) of that Act	Receipt of written acknowledgement or notice from the Director of Mine Rehabilitation
17.	Mine production carried out under Part VII of the <i>Mining Act</i> in respect of which the Director of Mine Rehabilitation has issued a written acknowledgement of receipt of a certified closure plan under clause 141 (4) (a) of that Act or a written notice of filing of amendments to a certified closure plan under subsection 143 (8) of that Act	Receipt of written acknowledgement or notice from the Director of Mine Rehabilitation
18.	Rehabilitation of a mine hazard in compliance with a certified closure plan filed pursuant to an order made under subsection 147 (1) of the <i>Mining Act</i>	Filing of certified closure plan
19.	Voluntary rehabilitation of a mine hazard that was approved by the Director of Mine Rehabilitation under section 139.2 of the <i>Mining Act</i>	Granting of approval by the Director of Mine Rehabilitation

(2.1) For the purposes of clause (2) (b), an activity listed in Column 2 of the Table to subsection (2) that may have an adverse effect on a relevant species must have been commenced within a time period that begins at any time before the effective date for the relevant species and ends after the effective date, but no later than,

- (a) in the case of a transition species, June 30, 2015;
- (b) in the case of a 2013-listed species,
 - (i) the fifth anniversary of the day the prerequisite action or approval listed in Column 3 of the Table to subsection (2) was completed or obtained, or
 - (ii) if the prerequisite action or approval was completed or obtained before June 30, 2010, June 30, 2015; or
- (c) in the case of a 2014-listed species,
 - (i) the fifth anniversary of the day the prerequisite action or approval listed in Column 3 of the Table to subsection (2) was completed or obtained, or

(ii) if the prerequisite action or approval was completed or obtained before June 30, 2011, June 30, 2016.

(2) Subsection 23.13 (3) of the Regulation is amended by striking out “paragraph 8, 9 or 11 of” and substituting “item 8, 9 or 11 of the Table to”.

(3) Subsection 23.13 (4) of the Regulation is amended by striking out “Schedule to that section” and substituting “Table to that section”.

(4) Subsection 23.13 (5) of the Regulation is amended by striking out “newly-listed species or transition” and substituting “relevant”.

(5) Subsection 23.13 (6) of the Regulation is amended by striking out “newly-listed species” and substituting “relevant species other than a transition species”.

(6) Subparagraph 2 iv of subsection 23.13 (7) of the Regulation is amended by striking out “newly-listed or transition” and substituting “relevant”.

(7) Paragraph 3 of subsection 23.13 (7) of the Regulation is revoked and the following substituted:

3. The person must give the notice of activity form before the activity is commenced or,
 - i. in the case of an activity that may have an adverse effect on a transition species or a 2013-listed species and that has already commenced on June 30, 2013, promptly after that date, or
 - ii. in the case of an activity that may have an adverse effect on a 2014-listed species and that has already commenced on September 12, 2014, promptly after that date.

(8) Subsection 23.13 (8) of the Regulation is amended by striking out “species” in the portion before paragraph 1 and substituting “relevant species”.

(9) Subsection 23.13 (9) of the Regulation is amended by striking out “every species that is the subject of the plan” and substituting “every relevant species that is the subject of the plan”.

(10) Paragraph 2 of subsection 23.13 (10) of the Regulation is amended by striking out “newly-listed species or transition” and substituting “relevant” and by striking out “newly-listed or transition” and substituting “relevant”.

(11) Clauses 23.13 (13) (a) and (b) of the Regulation are amended by striking out “species” wherever it occurs and substituting in each case “relevant species”.

(12) Subsection 23.13 (14) of the Regulation is amended by striking out “newly-listed or transition” and substituting “relevant”.

(13) Subsection 23.13 (15) of the Regulation is amended by striking out “species” in the portion before clause (a) and substituting “relevant species”.

(14) Subsection 23.13 (16) of the Regulation is amended by striking out “newly-listed or transition” and substituting “relevant”.

(15) Subsection 23.13 (17) of the Regulation is amended by striking out “a newly-listed species” and substituting “a relevant species, other than a transition species”.

(16) Subsection 23.13 (18) of the Regulation is amended by striking out “species” in the portion immediately before clause (a) and substituting “relevant species”.

(17) Subsection 23.13 (19) of the Regulation is amended by striking out the portion before clause (a) and substituting the following:

(19) Clause 10 (1) (a) of the Act does not apply to a person who damages or destroys the habitat of a transition species after June 30, 2013 while carrying out an activity that was authorized by a permit issued under section 17 of the Act before June 30, 2013 if,

(18) Section 23.13 of the Regulation is amended by adding the following Tables:

TABLE 1
TRANSITION SPECIES

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
1.	Lichens	Flooded Jellyskin	<i>Leptogium rivulare</i>
2.	Vascular Plants	American Chestnut	<i>Castanea dentata</i>
3.	Vascular Plants	American Columbo	<i>Frasera caroliniensis</i>
4.	Vascular Plants	American Ginseng	<i>Panax quinquefolius</i>
5.	Vascular Plants	American Water-willow	<i>Justicia americana</i>

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
6.	Vascular Plants	Branched Bartonian	<i>Bartonia paniculata</i>
7.	Vascular Plants	Bluehearts	<i>Buchnera americana</i>
8.	Vascular Plants	Butternut	<i>Juglans cinerea</i>
9.	Vascular Plants	Cherry Birch	<i>Betula lenta</i>
10.	Vascular Plants	Colicroot	<i>Aletris farinosa</i>
11.	Vascular Plants	Common Hoptree	<i>Ptelea trifoliata</i>
12.	Vascular Plants	Deerberry	<i>Vaccinium stamineum</i>
13.	Vascular Plants	Dense Blazing Star	<i>Liatris spicata</i>
14.	Vascular Plants	Dwarf Hackberry	<i>Celtis tenuifolia</i>
15.	Vascular Plants	False Rue-anemone	<i>Enemion biternatum</i>
16.	Vascular Plants	Forked Three-awned Grass	<i>Aristida basiramea</i>
17.	Vascular Plants	Gattinger's Agalinis	<i>Agalinis gattingeri</i>
18.	Vascular Plants	Goldenseal	<i>Hydrastis canadensis</i>
19.	Vascular Plants	Hill's Thistle	<i>Cirsium hillii</i>
20.	Vascular Plants	Houghton's Goldenrod	<i>Solidago houghtonii</i>
21.	Vascular Plants	Kentucky Coffee-tree	<i>Gymnocladus dioica</i>
22.	Vascular Plants	Lakeside Daisy	<i>Tetraneuris herbacea</i>
23.	Vascular Plants	Round-leaved Greenbrier	<i>Smilax rotundifolia</i>
24.	Vascular Plants	Scarlet Ammannia	<i>Ammannia robusta</i>
25.	Vascular Plants	Small-flowered Lipocarpa	<i>Lipocarpa micrantha</i>
26.	Vascular Plants	Toothcup	<i>Rotala ramosior</i>
27.	Vascular Plants	White Prairie Gentian	<i>Gentiana alba</i>
28.	Vascular Plants	White Wood Aster	<i>Eurybia divaricata</i>
29.	Vascular Plants	Wild Hyacinth	<i>Camassia scilloides</i>
30.	Vascular Plants	Willowleaf Aster	<i>Symphyotrichum praealtum</i>
31.	Molluscs	Kidneyshell	<i>Ptychobranchus fasciolaris</i>
32.	Molluscs	Mapleleaf Mussel	<i>Quadrula quadrula</i>
33.	Molluscs	Northern Riffleshell	<i>Epioblasma torulosa rangiana</i>
34.	Molluscs	Rainbow Mussel	<i>Villosa iris</i>
35.	Molluscs	Rayed Bean	<i>Villosa fabalis</i>
36.	Molluscs	Round Hickorynut	<i>Obovaria subrotunda</i>
37.	Molluscs	Round Pigtoe	<i>Pleurobema sintoxia</i>
38.	Molluscs	Salamander Mussel	<i>Simpsonaias ambigua</i>
39.	Molluscs	Snuffbox	<i>Epioblasma triquetra</i>
40.	Insects	Aweme Borer Moth	<i>Papaipema aweme</i>
41.	Fishes	American Eel	<i>Anguilla rostrata</i>
42.	Fishes	Black Redhorse	<i>Moxostoma duquesnei</i>
43.	Fishes	Channel Darter	<i>Percina copelandi</i>
44.	Fishes	Cutlip Minnow	<i>Exoglossum maxillingua</i>
45.	Fishes	Lake Chubsucker	<i>Erimyzon sucetta</i>
46.	Fishes	Northern Madtom	<i>Noturus stigmosus</i>
47.	Fishes	Shortjaw Cisco	<i>Coregonus zenithicus</i>
48.	Fishes	Shortnose Cisco	<i>Coregonus reighardi</i>
49.	Fishes	Spotted Gar	<i>Lepisosteus oculatus</i>
50.	Amphibians	Allegheny Mountain Dusky Salamander	<i>Desmognathus ochrophaeus</i>
51.	Amphibians	Small-mouthed Salamander	<i>Ambystoma texanum</i>
52.	Reptiles	Blanding's Turtle	<i>Emydoidea blandingii</i>
53.	Reptiles	Eastern Hog-nosed Snake	<i>Heterodon platirhinos</i>
54.	Reptiles	Massasauga (Great Lakes/ St. Lawrence population)	<i>Sistrurus catenatus</i>
55.	Reptiles	Spiny Softshell	<i>Apalone spinifera</i>
56.	Reptiles	Spotted Turtle	<i>Clemmys guttata</i>
57.	Birds	Acadian Flycatcher	<i>Empidonax virescens</i>

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
58.	Birds	Least Bittern	<i>Ixobrychus exilis</i>
59.	Birds	Northern Bobwhite	<i>Colinus virginianus</i>
60.	Mammals	Grey Fox	<i>Urocyon cinereoargenteus</i>
61.	Mammals	Wolverine	<i>Gulo gulo</i>
62.	Mammals	Woodland Caribou (Forest-dwelling boreal population)	<i>Rangifer tarandus caribou</i>

TABLE 2
2013-LISTED SPECIES

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
1.	Fishes	Pugnose Minnow	<i>Opsopoeodus emiliae</i>
2.	Fishes	Silver Chub	<i>Macrhybopsis storeriana</i>
3.	Birds	Yellow-breasted Chat	<i>Icteria virens</i>
4.	Mammals	Little Brown Myotis	<i>Myotis lucifugus</i>
5.	Mammals	Northern Myotis	<i>Myotis septentrionalis</i>

TABLE 3
2014-LISTED SPECIES

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
1.	Molluscs	Lilliput	<i>Toxolasma paryum</i>
2.	Molluscs	Threehorn Wartyback	<i>Obliquaria reflexa</i>
3.	Birds	Bank Swallow	<i>Riparia riparia</i>
4.	Mammals	Eastern Small-footed Myotis	<i>Myotis leibii</i>

8. (1) Subsection 23.14 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) This section does not apply with respect to a species identified in Columns 3 and 4 of the following Table by its common and scientific names, and belonging to the species grouping referred to in Column 2 of the Table opposite the identified species:

TABLE
SPECIES TO WHICH SECTION 23.14 DOES NOT APPLY

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
1.	Vascular plants	Virginia Mallow	<i>Sida hermaphrodita</i>
2.	Amphibians	Small-mouthed Salamander	<i>Ambystoma texanum</i>
3.	Reptiles	Blue Racer	<i>Coluber constrictor foxii</i>
4.	Reptiles	Butler's Gartersnake	<i>Thamnophis butler</i>
5.	Reptiles	Common Five-lined Skink (Carolinian population)	<i>Plestiodon fasciatus</i>
6.	Birds	Henslow's Sparrow	<i>Ammodramus henslowii</i>
7.	Birds	Yellow-breasted Chat	<i>Icteria virens</i>

(2) Clause 23.14 (3) (b) of the Regulation is amended by striking out “on January 24, 2013” in the portion before subclause (i) and substituting “on or after January 24, 2013, but no later than the date specified in section 0.1”.

(3) Subclause 23.14 (3) (b) (i) of the Regulation is amended by striking out “before January 24, 2013” at the end and substituting “before the date the species was listed on the Species at Risk in Ontario List as an endangered or threatened species for the first time”.

(4) Subclause 23.14 (3) (b) (iii) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(iii) the pit or quarry begins operations after the date the species was listed on the Species at Risk in Ontario List as an endangered or threatened species for the first time, so long as on or before the second anniversary of that date,

(A) an application for a licence, wayside permit or aggregate permit has been made under the *Aggregate Resources Act* in respect of the land comprising the pit or quarry, and

(B) the Ministry has given the applicant notice that the application complies with the requirements of the *Aggregate Resources Act*.

(5) Paragraph 1 of subsection 23.14 (6) of the Regulation is amended by striking out “on January 24, 2013, the second anniversary of that day” and substituting “on or after January 24, 2013, but no later than the date specified in section 0.1, the second anniversary of the day the species was so added”.

9. Subsection 23.18 (8) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(8) Subsection (3) does not apply with respect to a species identified in Columns 3 and 4 of the Table to this subsection by its common and scientific names, and belonging to the species grouping referred to in Column 2 of the Table opposite the identified species:

TABLE
SPECIES TO WHICH SUBSECTION 23.18 (3) DOES NOT APPLY

Column 1 Item	Column 2 Species Grouping	Column 3 Common Name	Column 4 Scientific Name
1.	Vascular plants	Bird's-foot Violet	<i>Viola pedata</i>
2.	Vascular plants	Bluehearts	<i>Buchnera americana</i>
3.	Vascular plants	Forked Three-awned Grass	<i>Aristida basiramea</i>
4.	Vascular plants	Heart-leaved Plantain	<i>Plantago cordata</i>
5.	Vascular plants	Juniper Sedge	<i>Carex juniperorum</i>
6.	Vascular plants	Spotted Wintergreen	<i>Chimaphila maculate</i>
7.	Vascular plants	Virginia Goat's-rue	<i>Tephrosia virginiana</i>
8.	Vascular plants	Virginia Mallow	<i>Sida hermaphrodita</i>
9.	Insects	Mottled Duskywing	<i>Erynnis martialis</i>
10.	Reptiles	Massasauga (Carolinian population)	<i>Sistrurus catenatus</i>

10. Paragraph 1 of subsection 23.20 (5) of the Regulation is amended by striking out “on January 24, 2013, the third anniversary of that day” at the end and substituting “on or after January 24, 2013, but no later than the date specified in section 0.1, the third anniversary of the day the species was so added”.

Commencement

11. This Regulation comes into force on the day it is filed.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 179/14

pris en vertu de la

LOI DE 2007 SUR LES ESPÈCES EN VOIE DE DISPARITION

pris le 13 août 2014

déposé le 12 septembre 2014

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 septembre 2014

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 septembre 2014modifiant le Règl. de l'Ont. 242/08
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

1. L'article 0.1 du Règlement de l'Ontario 242/08 est modifié par remplacement de «du 24 janvier 2013» par «du 27 juin 2014».

2. (1) Le paragraphe 23.4 (1) du Règlement est modifié par remplacement de «espèce figurant à l'annexe du présent article» par «espèce identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau du présent article par ses noms commun et scientifique et appartenant au groupement d'espèces figurant à la colonne 2 du tableau en regard de cette espèce» à la fin du passage qui précède la disposition 1.

(2) Le paragraphe 23.4 (4) du Règlement est modifié par remplacement de «espèce figurant à l'annexe» par «espèce identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau».

(3) La sous-disposition 2 iii du paragraphe 23.4 (6) du Règlement est modifiée par remplacement de «espèce figurant à l'annexe» par «espèce identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau».

(4) La disposition 4 du paragraphe 23.4 (8) du Règlement est modifiée par remplacement de «espèces figurant à l'annexe» par «espèces identifiées aux colonnes 3 et 4 du tableau» dans le passage qui précède la sous-disposition i.

(5) La sous-disposition 4 i du paragraphe 23.4 (8) du Règlement est modifiée par remplacement de «une espèce figurant à l'annexe» par «une espèce identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau».

(6) La disposition 3 du paragraphe 23.4 (9) du Règlement est modifiée par remplacement de «figurant à l'annexe» par «identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau».

(7) L'annexe de l'article 23.4 du Règlement est abrogée.

(8) L'article 23.4 du Règlement est modifié par adjonction du tableau suivant :

TABLEAU
ESPÈCES VISÉES PAR L'ARTICLE 23.4

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
1.	Mollusques	Ligumie pointue	<i>Ligumia nasuta</i>
2.	Mollusques	Troncille pied-de-faon	<i>Truncilla donaciformis</i>
3.	Mollusques	Obovarie olivâtre	<i>Obovaria olivaria</i>
4.	Mollusques	Ptychobranche réniforme	<i>Ptychobranchus fasciolaris</i>
5.	Mollusques	Toxolasme nain	<i>Toxolasma parvum</i>
6.	Mollusques	Mulette feuille d'érable	<i>Quadrula quadrula</i>
7.	Mollusques	Villeuse irisée	<i>Villosa iris</i>
8.	Mollusques	Villeuse haricot	<i>Villosa fabalis</i>
9.	Mollusques	Pleurobème écarlate	<i>Pleurobema sintoxia</i>
10.	Mollusques	Mulette du necturus	<i>Simpsonaias ambigua</i>
11.	Mollusques	Épioblasme tricorne	<i>Epioblasma triquetra</i>
12.	Mollusques	Obliquaire à trois cornes	<i>Obliquaria reflexa</i>
13.	Mollusques	Lampsile fasciolée	<i>Lampsilis fasciola</i>
14.	Poissons	Chevalier noir	<i>Moxostoma duquesnei</i>
15.	Poissons	Dard gris	<i>Percina copelandi</i>
16.	Poissons	Bec-de-lièvre	<i>Exoglossum maxillingua</i>
17.	Poissons	Dard de sable	<i>Ammocrypta pellucida</i>
18.	Poissons	Méné camus	<i>Notropis anogenus</i>
19.	Poissons	Méné long	<i>Clinostomus elongatus</i>
20.	Poissons	Méné miroir	<i>Notropis photogenis</i>
21.	Poissons	Lépisosté tacheté	<i>Lepisosteus oculatus</i>

3. Le paragraphe 23.6 (5) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(5) Le plan de gestion de l'habitat est préparé par une ou plusieurs personnes ayant des compétences spécialisées relativement au goglu des prés ou à la sturnelle des prés, ou aux deux, selon le cas, à l'aide des meilleurs renseignements disponibles sur les mesures susceptibles de contribuer à réduire au minimum ou à éviter les conséquences préjudiciables pour l'espèce faisant l'objet du plan, qui tiennent notamment compte des renseignements obtenus du ministère, des connaissances traditionnelles des peuples autochtones et des connaissances des collectivités, si ces renseignements et ces connaissances sont raisonnablement disponibles.

4. (1) Le paragraphe 23.9 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(2) Le présent article ne s'applique pas à l'égard des espèces identifiées aux colonnes 3 et 4 du tableau du présent paragraphe par leur noms commun et scientifique et appartenant au groupement d'espèces figurant à la colonne 2 du tableau en regard de ces espèces, sauf dans les circonstances prévues au paragraphe (3).

TABLEAU
ESPÈCES EXCLUES

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
1.	Plantes vasculaires	Bouleau flexible	<i>Betula lenta</i>
2.	Plantes vasculaires	Carex faux-lupulina	<i>Carex lupuliformis</i>
3.	Plantes vasculaires	Isopyre à feuilles biternées	<i>Enemion biternatum</i>
4.	Plantes vasculaires	Plantain à feuilles cordées	<i>Plantago cordata</i>
5.	Plantes vasculaires	Ammannie robuste	<i>Ammannia robusta</i>
6.	Plantes vasculaires	Rotala rameux	<i>Rotala ramosior</i>
7.	Insectes	Hémileucin du ményanthe	<i>Hemileuca sp</i>
8.	Poissons	Petit-bec	<i>Opsopoeodus emiliae</i>
9.	Amphibiens	Salamandre à nez court	<i>Ambystoma texanum</i>
10.	Mammifères	Renard gris	<i>Urocyon cinereoargenteus</i>

(2) Le paragraphe 23.9 (3) du Règlement est modifié par remplacement de «aux dispositions 1 à 10 du paragraphe (2)» par «au tableau du paragraphe (2)» dans le passage qui précède l'alinéa a).

(3) La disposition 1 du paragraphe 23.9 (10) du Règlement est modifiée par remplacement de «le 24 janvier 2013, le troisième anniversaire de ce jour» par «le 24 janvier 2013 ou après cette date, mais au plus tard à la date précisée à l'article 0.1, le troisième anniversaire du jour où l'espèce a été ajoutée à la Liste».

5. La disposition 1 du paragraphe 23.10 (6) du Règlement est modifiée par remplacement de «le 24 janvier 2013, le deuxième anniversaire de ce jour» par «le 24 janvier 2013 ou après cette date, mais au plus tard à la date précisée à l'article 0.1, le deuxième anniversaire du jour où l'espèce a été ajoutée à la Liste».

6. La disposition 1 du paragraphe 23.12 (2) du Règlement est modifiée par remplacement de «le 24 janvier 2013, le troisième anniversaire de ce jour» par «le 24 janvier 2013 ou après cette date, mais au plus tard à la date précisée à l'article 0.1, le troisième anniversaire du jour où l'espèce a été ajoutée à la Liste».

7. (1) Les paragraphes 23.13 (1) et (2) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

Disposition transitoire : aménagement continu lors de la première inscription d'une espèce

(1) Les définitions qui suivent s'appliquent au présent article.

«date d'effet» S'entend de ce qui suit :

- a) en ce qui concerne une espèce concernée autre qu'une espèce touchée par des mesures transitoires, la date à laquelle l'espèce a été inscrite pour la première fois sur la Liste des espèces en péril en Ontario comme espèce en voie de disparition ou menacée, à savoir :
 - (i) le 24 janvier 2013, dans le cas d'une espèce inscrite en 2013,
 - (ii) le 27 juin 2014, dans le cas d'une espèce inscrite en 2014;
- b) en ce qui concerne une espèce touchée par des mesures transitoires, le 30 juin 2013, date à laquelle l'alinéa 10 (1) a) de la Loi a commencé à s'y appliquer. («effective date»)

«espèce concernée» Espèce touchée par des mesures transitoires, espèce inscrite en 2013 ou espèce inscrite en 2014. («relevant species»)

«espèce inscrite en 2013» Espèce qui est inscrite pour la première fois en 2013 sur la Liste des espèces en péril en Ontario comme espèce en voie de disparition ou menacée et qui est identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau 2 du présent article par

ses noms commun et scientifique et appartient au groupement d'espèces figurant à la colonne 2 du tableau en regard de cette espèce. («2013-listed species»)

«espèce inscrite en 2014» Espèce qui est inscrite pour la première fois en 2014 sur la Liste des espèces en péril en Ontario comme espèce en voie de disparition ou menacée et qui est identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau 3 du présent article par ses noms commun et scientifique et appartient au groupement d'espèces figurant à la colonne 2 du tableau en regard de cette espèce. («2014-listed species»)

«espèce touchée par des mesures transitoires» Espèce identifiée aux colonnes 3 et 4 du tableau 1 du présent article par ses noms commun et scientifique et appartenant au groupement d'espèces figurant à la colonne 2 du tableau en regard de cette espèce, y compris :

- a) toute espèce qui figurait à l'origine à l'annexe 3 ou 4 de la Loi et à laquelle l'alinéa 10 (1) a) de la Loi ne s'est appliqué qu'à compter du 30 juin 2013, à l'exclusion de toute espèce reclassée conformément aux articles 5, 6 et 7 de la Loi après le 30 juin 2008;
- b) l'espèce appelée massasauga (population des Grands Lacs et du Saint-Laurent). («transition species»)

(2) Les paragraphes (5) à (15) s'appliquent à l'égard d'une activité figurant à la colonne 2 du tableau du présent paragraphe qui risque d'avoir des conséquences préjudiciables pour une espèce concernée si :

- a) d'une part, l'action ou l'approbation qui est préalable à l'exercice de l'activité et qui figure à la colonne 3 du tableau est menée à terme ou obtenue avant la date d'effet applicable à l'espèce, ou dans les deux ans qui suivent cette date;
- b) d'autre part, l'activité est commencée dans le délai précisé au paragraphe (2.1).

TABLEAU
ACTIVITÉS ET ACTIONS ET APPROBATIONS PRÉALABLES

Colonne 1 Numéro	Colonne 2 Activité	Colonne 3 Action ou approbation préalable
1.	Construction d'installations de drainage aux termes d'un accord visé au paragraphe 2 (2) de la <i>Loi sur le drainage</i>	Dépôt de l'accord en vertu du paragraphe 2 (2) de la <i>Loi sur le drainage</i>
2.	Construction d'installations de drainage à l'égard desquelles un rapport d'ingénieur a été adopté en application du paragraphe 45 (1) de la <i>Loi sur le drainage</i>	Adoption du rapport d'ingénieur en application du paragraphe 45 (1) de la <i>Loi sur le drainage</i>
3.	Tracé des voies publiques et des lots compris dans un plan de lotissement préparé en vertu du paragraphe 51 (57) de la <i>Loi sur l'aménagement du territoire</i>	Approbation de l'ébauche du plan de lotissement en vertu de la <i>Loi sur l'aménagement du territoire</i>
4.	Travaux d'aménagement sur un bien-fonds compris dans un plan de lotissement approuvé en vertu de la <i>Loi sur l'aménagement du territoire</i> , y compris un plan de lotissement enregistré en vertu de la <i>Loi sur l'enregistrement des actes</i> ou de la <i>Loi sur l'enregistrement des droits immobiliers</i>	Approbation de l'ébauche du plan de lotissement en vertu de la <i>Loi sur l'aménagement du territoire</i>
5.	Exploitation dans une zone qui est désignée comme zone de réglementation du plan d'implantation en vertu du paragraphe 41 (2) de la <i>Loi sur l'aménagement du territoire</i> et à l'égard de laquelle les approbations appropriées ont été obtenues en application du paragraphe 41 (4) de cette loi	Obtention des approbations en application de la <i>Loi sur l'aménagement du territoire</i>
6.	Exploitation autorisée par un permis d'exploitation délivré après 2005 en vertu du Règlement de l'Ontario 608/06 (Permis d'exploitation) pris en vertu de la <i>Loi sur l'aménagement du territoire</i>	Délivrance du permis d'exploitation
7.	Travaux d'aménagement dans une partie privative au sens de la <i>Loi de 1998 sur les condominiums</i> , y compris une partie privative à l'égard de laquelle une déclaration et une description ont été enregistrées en vertu de la <i>Loi sur l'enregistrement des droits immobiliers</i> , à l'égard de laquelle une déclaration et une description ont été approuvées ou exemptées en application de l'article 9 de la <i>Loi de 1998 sur les condominiums</i>	Approbation ou exemption de déclaration et de description
8.	Réalisation d'une entreprise à l'égard de laquelle une autorisation a été obtenue en vertu de la partie II de la <i>Loi sur les évaluations environnementales</i>	Obtention de l'autorisation d'exploitation de l'entreprise

Colonne 1 Numéro	Colonne 2 Activité	Colonne 3 Action ou approbation préalable
9.	Réalisation d'une entreprise à laquelle s'applique une évaluation environnementale approuvée en vertu de la partie II.1 de la <i>Loi sur les évaluations environnementales</i> et à l'égard de laquelle il est satisfait aux exigences nécessaires pour exploiter l'entreprise en vertu de cette évaluation	Satisfaire aux exigences nécessaires
10.	Réalisation d'un projet de transport en commun, au sens que le paragraphe 1 (1) du Règlement de l'Ontario 231/08 (Transit Projects and Metrolinx Undertakings) pris en vertu de la <i>Loi sur les évaluations environnementales</i> donne à l'expression «transit project», à l'égard duquel le ministre a donné un avis d'autorisation d'exploiter en vertu de l'alinéa 12 (1) a) ou c) de ce règlement	Remise de l'avis d'autorisation d'exploiter le projet
11.	Réalisation d'une entreprise qui est désignée comme entreprise à laquelle la <i>Loi sur les évaluations environnementales</i> s'applique aux termes du Règlement de l'Ontario 116/01 (Electricity Projects) pris en vertu de cette loi, qui doit être exploitée, en application de ce règlement, conformément au processus d'examen environnemental décrit dans ce règlement et à l'égard de laquelle il est satisfait à toutes les exigences de ce processus pour exploiter l'entreprise	Satisfaire à toutes les exigences nécessaires du processus d'examen environnemental
12.	Réalisation d'une entreprise qui est désignée comme entreprise à laquelle la <i>Loi sur les évaluations environnementales</i> s'applique aux termes du Règlement de l'Ontario 101/07 (Waste Management Projects) pris en vertu de cette loi, qui doit être exploitée, en application de ce règlement, conformément au processus d'examen environnemental pour les projets de gestion des déchets décrit dans ce règlement et à l'égard de laquelle il est satisfait à toutes les exigences de ce processus pour exploiter l'entreprise	Satisfaire à toutes les exigences nécessaires du processus d'examen environnemental pour les projets de gestion des déchets
13.	Construction d'une ligne pour hydrocarbures ou d'une station en vertu d'une ordonnance rendue en application de la partie VI de la <i>Loi de 1998 sur la Commission de l'énergie de l'Ontario</i>	Ordonnance rendue en application de la partie VI de la <i>Loi de 1998 sur la Commission de l'énergie de l'Ontario</i>
14.	Construction d'une installation de production d'énergie renouvelable en vertu d'une autorisation de projet d'énergie renouvelable délivrée en vertu de la partie V.0.1 de la <i>Loi sur la protection de l'environnement</i> , et conformément à cette autorisation	Délivrance d'une autorisation de projet d'énergie renouvelable en vertu de la partie V.0.1 de la <i>Loi sur la protection de l'environnement</i>
15.	Activité visée à l'article 3 du Règlement de l'Ontario 350/12 (Enregistrements visés à la partie II.2 de la Loi — Installations solaires) pris en vertu de la <i>Loi sur la protection de l'environnement</i> à l'égard de laquelle une confirmation d'enregistrement a été fournie en vertu de l'article 20.22 de cette loi par un directeur nommé en vertu de l'article 5 de cette même loi	Fourniture d'une confirmation d'enregistrement en vertu de l'article 20.22 de la <i>Loi sur la protection de l'environnement</i>
16.	Activités d'exploration avancée entreprises en vertu de la partie VII de la <i>Loi sur les mines</i> à l'égard desquelles le directeur de la réhabilitation minière a donné un accusé de réception écrit d'un plan de fermeture certifié en application du paragraphe 140 (5) de cette loi ou un avis écrit attestant du dépôt de modifications à un plan de fermeture certifié en application du paragraphe 143 (8) de cette même loi	Réception de l'accusé de réception écrit ou de l'avis écrit du directeur de la réhabilitation minière
17.	Activités de production minière entreprises en vertu de la partie VII de la <i>Loi sur les mines</i> à l'égard desquelles le directeur de la réhabilitation minière a donné un accusé de réception écrit d'un plan de fermeture certifié en application de l'alinéa 141 (4) a) de cette loi ou un avis écrit attestant du dépôt de modifications à un plan de fermeture certifié en application du paragraphe 143 (8) de cette même loi	Réception de l'accusé de réception écrit ou de l'avis écrit du directeur de la réhabilitation minière

Colonne 1 Numéro	Colonne 2 Activité	Colonne 3 Action ou approbation préalable
18.	Réhabilitation d'un risque minier conformément à un plan de fermeture certifié déposé conformément à une ordonnance rendue en vertu du paragraphe 147 (1) de la <i>Loi sur les mines</i>	Dépôt d'un plan de fermeture certifié
19.	Réhabilitation volontaire d'un risque minier qui a été approuvée par le directeur de la réhabilitation minière en vertu de l'article 139.2 de la <i>Loi sur les mines</i>	Obtention de l'approbation du directeur de la réhabilitation minière

(2.1) Pour l'application de l'alinéa (2) b), toute activité figurant à la colonne 2 du tableau du paragraphe (2) qui risque d'avoir des conséquences préjudiciables pour une espèce concernée doit avoir été commencée dans un délai qui commence à tout moment avant la date d'effet applicable à l'espèce et qui prend fin après cette date, mais au plus tard :

- a) dans le cas d'une espèce touchée par des mesures transitoires, le 30 juin 2015;
- b) dans le cas d'une espèce inscrite en 2013 :
 - (i) soit au cinquième anniversaire du jour où l'action ou l'approbation préalable figurant à la colonne 3 du tableau du paragraphe (2) a été menée à terme ou obtenue,
 - (ii) soit le 30 juin 2015, si l'action ou l'approbation préalable a été menée à terme ou obtenue avant le 30 juin 2010;
- c) dans le cas d'une espèce inscrite en 2014 :
 - (i) soit au cinquième anniversaire du jour où l'action ou l'approbation préalable figurant à la colonne 3 du tableau du paragraphe (2) a été menée à terme ou obtenue,
 - (ii) soit le 30 juin 2016, si l'action ou l'approbation préalable a été menée à terme ou obtenue avant le 30 juin 2011.

(2) Le paragraphe 23.13 (3) du Règlement est modifié par remplacement de «à la disposition 8, 9 ou 11» par «au point 8, 9 ou 11 du tableau».

(3) Le paragraphe 23.13 (4) du Règlement est modifié par remplacement de «à l'annexe de cet article» par «au tableau de cet article».

(4) Le paragraphe 23.13 (5) du Règlement est modifié par remplacement de «d'une espèce nouvellement inscrite ou d'une espèce touchée par des mesures transitoires» par «d'une espèce concernée».

(5) Le paragraphe 23.13 (6) du Règlement est modifié par remplacement de «d'une espèce nouvellement inscrite» par «d'une espèce concernée autre qu'une espèce touchée par des mesures transitoires».

(6) La sous-disposition 2 iv du paragraphe 23.13 (7) du Règlement est modifiée par remplacement de «chaque espèce nouvellement inscrite ou chaque espèce touchée par des mesures transitoires» par «chaque espèce concernée».

(7) La disposition 3 du paragraphe 23.13 (7) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

- 3. La personne présente le formulaire d'avis d'exercice d'une activité avant que l'activité ne soit commencée ou :
 - i. dans le cas d'une activité qui risque d'avoir des conséquences préjudiciables pour une espèce touchée par des mesures transitoires ou une espèce inscrite en 2013 et qui a déjà été commencée le 30 juin 2013, promptement après cette date,
 - ii. dans le cas d'une activité qui risque d'avoir des conséquences préjudiciables pour une espèce inscrite en 2014 et qui a déjà été commencée le 12 septembre 2014, promptement après cette date.

(8) Le paragraphe 23.13 (8) du Règlement est modifié par remplacement de «une espèce» par «une espèce concernée» dans le passage qui précède la disposition 1.

(9) Le paragraphe 23.13 (9) du Règlement est modifié par remplacement de «chaque espèce qui fait l'objet du plan» par «chaque espèce concernée qui fait l'objet du plan».

(10) La disposition 2 du 23.13 (10) du Règlement est modifiée par remplacement de «des espèces nouvellement inscrites ou des espèces touchées par des mesures transitoires» par «des espèces concernées».

(11) Les alinéas 23.13 (13) a) et b) du Règlement sont modifiés par remplacement de «espèce» par «espèce concernée» partout où figure cette expression.

(12) Le paragraphe 23.13 (14) du Règlement est modifié par remplacement de «les espèces nouvellement inscrites ou les espèces touchées par des mesures transitoires» par «les espèces concernées».

(13) Le paragraphe 23.13 (15) du Règlement est modifié par remplacement de «espèce» par «espèce concernée» dans le passage qui précède l'alinéa a).

(14) Le paragraphe 23.13 (16) du Règlement est modifiée par remplacement de «nouvellement inscrite ou touchée par des mesures transitoires» par «concernée».

(15) Le paragraphe 23.13 (17) du Règlement est modifié par remplacement de «d'une espèce nouvellement inscrite» par «d'une espèce concernée autre qu'une espèce touchée par des mesures transitoires».

(16) Le paragraphe 23.13 (18) du Règlement est modifié par remplacement de «espèce» par «espèce concernée» dans le passage qui précède l'alinéa a).

(17) Le paragraphe 23.13 (19) du Règlement est modifié par remplacement du passage qui précède l'alinéa a) par ce qui suit :

(19) L'alinéa 10 (1) a) de la Loi ne s'applique pas à la personne qui, après le 30 juin 2013, endommage ou détruit l'habitat d'une espèce touchée par des mesures transitoires lorsqu'elle exerce une activité qui était autorisée par un permis délivré en vertu de l'article 17 de la Loi avant le 30 juin 2013 si, à la fois :

(18) L'article 23.13 du Règlement est modifié par adjonction des tableaux suivants :

TABLEAU 1
ESPÈCES TOUCHÉES PAR DES MESURES TRANSITOIRES

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
1.	Lichens	Leptog des terrains inondés	<i>Leptogium rivulare</i>
2.	Plantes vasculaires	Châtaignier d'Amérique	<i>Castanea dentata</i>
3.	Plantes vasculaires	Frasère de Caroline	<i>Frasera carolinensis</i>
4.	Plantes vasculaires	Ginseng à cinq folioles	<i>Panax quinquefolius</i>
5.	Plantes vasculaires	Carmantine d'Amérique	<i>Justicia americana</i>
6.	Plantes vasculaires	Bartonia paniculée	<i>Bartonia paniculata</i>
7.	Plantes vasculaires	Buchnèra d'Amérique	<i>Buchnera americana</i>
8.	Plantes vasculaires	Noyer cendré	<i>Juglans cinerea</i>
9.	Plantes vasculaires	Bouleau flexible	<i>Betula lenta</i>
10.	Plantes vasculaires	Alétris farineux	<i>Aletris farinosa</i>
11.	Plantes vasculaires	Ptéléa trifolié	<i>Ptelea trifoliata</i>
12.	Plantes vasculaires	Airelle à longues étamines	<i>Vaccinium stamineum</i>
13.	Plantes vasculaires	Liatris à épi	<i>Liatris spicata</i>
14.	Plantes vasculaires	Micocoulier rabougri	<i>Celtis tenuifolia</i>
15.	Plantes vasculaires	Isopyre à feuilles biternées	<i>Enemion biternatum</i>
16.	Plantes vasculaires	Aristide à rameaux basilaires	<i>Aristida basiramea</i>
17.	Plantes vasculaires	Gérardie de Gattinger	<i>Agalinis gattingeri</i>
18.	Plantes vasculaires	Hydraste du Canada	<i>Hydrastis canadensis</i>
19.	Plantes vasculaires	Chardon de Hill	<i>Cirsium hillii</i>
20.	Plantes vasculaires	Verge d'or de Houghton	<i>Solidago houghtonii</i>
21.	Plantes vasculaires	Chicot fêvier	<i>Gymnocladus dioica</i>
22.	Plantes vasculaires	Hyménoxys herbacé	<i>Tetrameuris herbacea</i>
23.	Plantes vasculaires	Smilax à feuilles rondes	<i>Smilax rotundifolia</i>
24.	Plantes vasculaires	Ammannie robuste	<i>Ammannia robusta</i>
25.	Plantes vasculaires	Lipocarphe à petites fleurs	<i>Lipocarpha micrantha</i>
26.	Plantes vasculaires	Rotala rameux	<i>Rotala ramosior</i>
27.	Plantes vasculaires	Gentiane blanche	<i>Gentiana alba</i>
28.	Plantes vasculaires	Aster divariqué	<i>Eurybia divaricata</i>
29.	Plantes vasculaires	Camassie faux-scille	<i>Camassia scilloides</i>
30.	Plantes vasculaires	Aster très élevé	<i>Symphyotrichum praealtum</i>
31.	Mollusques	Ptychobranche réniforme	<i>Ptychobranthus fasciolaris</i>
32.	Mollusques	Mulette feuille d'érable	<i>Quadrula quadrula</i>
33.	Mollusques	Dysnomie ventre jaune	<i>Epioblasma torulosa rangiana</i>
34.	Mollusques	Villeuse irisée	<i>Villosa iris</i>
35.	Mollusques	Villeuse haricot	<i>Villosa fabalis</i>
36.	Mollusques	Obovarie ronde	<i>Obovaria subrotunda</i>
37.	Mollusques	Pleurobème écarlate	<i>Pleurobema sintoxia</i>
38.	Mollusques	Mulette de necturu	<i>Simpsonaias ambigua</i>
39.	Mollusques	Épioblasme tricolore	<i>Epioblasma triquetra</i>

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
40.	Insectes	Perce-tige d'Aweme	<i>Papaipema aweme</i>
41.	Poissons	Anguille d'Amérique	<i>Anguilla rostrata</i>
42.	Poissons	Chevalier noir	<i>Moxostoma duquesnei</i>
43.	Poissons	Dard gris	<i>Percina copelandi</i>
44.	Poissons	Bec-de-lièvre	<i>Exoglossum maxillingua</i>
45.	Poissons	Sucet de lac	<i>Erimyzon sucetta</i>
46.	Poissons	Chat-fou du Nord	<i>Noturus stigmus</i>
47.	Poissons	Cisco à mâchoires égales	<i>Coregonus zenithicus</i>
48.	Poissons	Cisco à museau court	<i>Coregonus reighardi</i>
49.	Poissons	Lépisosté tacheté	<i>Lepisosteus oculatus</i>
50.	Amphibiens	Salamandre sombre des montagnes	<i>Desmognathus ochrophaeus</i>
51.	Amphibiens	Salamandre à nez court	<i>Ambystoma texanum</i>
52.	Reptiles	Tortue mouchetée	<i>Emydoidea blandingii</i>
53.	Reptiles	Couleuvre à nez plat de l'Est	<i>Heterodon platirhinos</i>
54.	Reptiles	Massasauga (population des Grands Lacs et du Saint-Laurent)	<i>Sistrurus catenatus</i>
55.	Reptiles	Tortue molle à épines	<i>Apalone spinifera</i>
56.	Reptiles	Tortue ponctuée	<i>Clemmys guttata</i>
57.	Oiseaux	Moucherolle vert	<i>Empidonax virescens</i>
58.	Oiseaux	Petit blongios	<i>Ixobrychus exilis</i>
59.	Oiseaux	Colin de Virginie	<i>Colinus virginianus</i>
60.	Mammifères	Renard gris	<i>Urocyon cinereoargenteus</i>
61.	Mammifères	Carcajou	<i>Gulo gulo</i>
62.	Mammifères	Caribou des bois (population boréale sylvicole)	<i>Rangifer tarandus caribou</i>

TABLEAU 2
ESPÈCES INSCRITES EN 2013

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
1.	Poissons	Petit-bec	<i>Opsopoeodus emiliae</i>
2.	Poissons	Méné à grandes écailles	<i>Macrhybopsis storeriana</i>
3.	Oiseaux	Paruline polyglotte	<i>Icteria virens</i>
4.	Mammifères	Petite chauve-souris brune	<i>Myotis lucifugus</i>
5.	Mammifères	Vespertilion nordique	<i>Myotis septentrionalis</i>

TABLEAU 3
ESPÈCES INSCRITES EN 2014

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
1.	Mollusques	Toxolasme nain	<i>Toxolasma paryum</i>
2.	Mollusques	Obliquaire à trois cornes (moule d'eau douce)	<i>Obliquaria reflexa</i>
3.	Oiseaux	Hirondelle de rivage	<i>Riparia riparia</i>
4.	Mammifères	Chauve-souris pygmée	<i>Myotis leibii</i>

8. (1) Le paragraphe 23.14 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(2) Le présent article ne s'applique pas à l'égard des espèces identifiées aux colonnes 3 et 4 du tableau suivant par leurs noms commun et scientifique et appartenant au groupement d'espèces figurant à la colonne 2 du tableau en regard de ces espèces :

TABLEAU
ESPÈCES NON VISÉES PAR L'ARTICLE 23.14

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
1.	Plantes vasculaires	Mauve de Virginie	<i>Sida hermaphrodita</i>

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
2.	Amphibiens	Salamandre à nez court	<i>Ambystoma texanum</i>
3.	Reptiles	Couleuvre agile bleue	<i>Coluber constrictor foxii</i>
4.	Reptiles	Couleuvre à petite tête	<i>Thamnophis butler</i>
5.	Reptiles	Scinque pentaligne (population carolinienne)	<i>Plestiodon fasciatus</i>
6.	Oiseaux	Bruant de Henslow	<i>Ammodramus henslowii</i>
7.	Oiseaux	Paruline polyglotte	<i>Icteria virens</i>

(2) L'alinéa 23.14 (3) b) du Règlement est modifié par remplacement de «le 24 janvier 2013» par «le 24 janvier 2013 ou après cette date, mais au plus tard à la date précisée à l'article 0.1» dans le passage qui précède le sous-alinéa (i).

(3) Le sous-alinéa 23.14 (3) b) (i) du Règlement est modifié par remplacement de «avant le 24 janvier 2013» par «avant la date où l'espèce a été inscrite pour la première fois sur la Liste des espèces en péril en Ontario comme espèce en voie de disparition ou menacée» à la fin du sous-alinéa.

(4) Le sous-alinéa 23.14 (3) b) (iii) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(iii) soit l'exploitation du puits d'extraction ou de la carrière commence après la date où l'espèce a été inscrite pour la première fois sur la Liste des espèces en péril en Ontario comme espèce en voie de disparition ou menacée, pourvu que les conditions suivantes soient remplies au plus tard au deuxième anniversaire de cette date :

(A) il a été présenté une demande de permis, de licence d'exploitation en bordure d'un chemin ou de licence d'extraction d'agrégats en vertu de la *Loi sur les ressources en agrégats* à l'égard des terrains où se trouve le puits d'extraction ou la carrière,

(B) le ministère a donné à l'auteur de la demande un avis portant que celle-ci est conforme aux exigences de la *Loi sur les ressources en agrégats*.

(5) La disposition 1 du paragraphe 23.14 (6) du Règlement est modifiée par remplacement de «le 24 janvier 2013, le deuxième anniversaire de ce jour» par «le 24 janvier 2013 ou après cette date, mais au plus tard à la date précisée à l'article 0.1, le deuxième anniversaire du jour où l'espèce a été ajoutée à la Liste».

9. Le paragraphe 23.18 (8) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(8) Le paragraphe (3) ne s'applique pas à l'égard des espèces identifiées aux colonnes 3 et 4 du tableau du présent paragraphe par leurs noms commun et scientifique et appartenant au groupement d'espèces figurant à la colonne 2 du tableau en regard de ces espèces :

TABLEAU
ESPÈCES NON VISÉES PAR LE PARAGRAPHE 23.18 (3)

Colonne 1 Point	Colonne 2 Groupement d'espèces	Colonne 3 Nom commun	Colonne 4 Nom scientifique
1.	Plantes vasculaires	Violette pédalée	<i>Viola pedata</i>
2.	Plantes vasculaires	Buchnérà d'Amérique	<i>Buchnera americana</i>
3.	Plantes vasculaires	Aristide à rameaux basilaires	<i>Aristida basiramea</i>
4.	Plantes vasculaires	Plantain à feuilles cordées	<i>Plantago cordata</i>
5.	Plantes vasculaires	Carex des genévriers	<i>Carex juniperorum</i>
6.	Plantes vasculaires	Chimaphile maculé	<i>Chimaphila maculate</i>
7.	Plantes vasculaires	Téphrosie de Virginie	<i>Tephrosia virginiana</i>
8.	Plantes vasculaires	Mauve de Virginie	<i>Sida hermaphrodita</i>
9.	Insectes	Hespérie tachetée	<i>Erynnis martialis</i>
10.	Reptiles	Massasauga (population carolinienne)	<i>Sistrurus catenatus</i>

10. La disposition 1 du paragraphe 23.20 (5) du Règlement est modifiée par remplacement de «le 24 janvier 2013, le troisième anniversaire de ce jour» par «le 24 janvier 2013 ou après cette date, mais au plus tard à la date précisée à l'article 0.1, le troisième anniversaire du jour où l'espèce a été ajoutée à la Liste» à la fin de la disposition.

Entrée en vigueur

11. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

39/14

NOTE: Consolidated regulations and various legislative tables pertaining to regulations can be found on the e-Laws website (www.e-Laws.gov.on.ca).

REMARQUE : Les règlements codifiés et diverses tables concernant les règlements se trouvent sur le site Lois-en-ligne (www.lois-en-ligne.gouv.on.ca).

INDEX 39

Proclamation	2061
Ontario Highway Transport Board.....	2062
Government Notices Respecting Corporations.....	2063
Avis du gouvernements relatifs aux compagnies	2063
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act	2063
Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés	2063
Cancellation of Certificate of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters).....	2064
Annulation de certificat de constitution (Non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés)	2064
Certificate of Dissolution	2065
Certificat de dissolution.....	2065
Cancellation of Certificate of Incorporation (Business Corporations Act).....	2067
Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions).....	2067
Cancellation for Filing Default (Corporations Act).....	2068
Annulation pour omission de se conformer à une obligation de dépôt (Loi sur les personnes morales).....	2068
Order in Council	2068
Décret	2068
Applications to Provincial Parliament — Private Bills	2073
Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé.....	2073
Applications to Provincial Parliament	2073
Demandes au Parlement provincial.....	2073
Corporation Notices	2073
Avis relatifs aux compagnies.....	2073
 SALE OF LAND FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER	
VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT	2074
THE CORPORATION OF THE CITY OF SAULT STE. MARIE.....	2074
THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF TRENT HILLS	2074
THE CORPORATION OF THE TOWN OF PENETANGUISHENE.....	2075
THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF WAWA	2076
THE CORPORATION OF THE MUNICIAPLITY OF MARMORA AND LAKE.....	2076
THE CORPORATION OF THE TOWN OF HUNTSVILLE.....	2077
 PUBLICATIONS UNDER PART III (REGULATIONS) OF THE LEGISLATION ACT, 2006	
RÈGLEMENTS PUBLIÉS EN APPLICATION DE LA PARTIE III (RÈGLEMENTS) DE LA LOI DE 2006 SUR LA LÉGISLATION	2079
ENDANGERED SPECIES ACT, 2007	O. Reg. 178/14.....2081
ENDANGERED SPECIES ACT, 2007	O. Reg. 179/14.....2082
PLANNING ACT	O. Reg. 176/14.....2079
PLANNING ACT	O. Reg. 177/14.....2080
 Texte d'information pour la gazette de l'Ontario.....	2103
Information Text for Ontario Gazette	2104

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc



Texte d'information pour la gazette de l'Ontario

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à Gazette@ontario.ca

Tarifs publicitaires et soumission de format:

- 1) Envoyer les annonces dans le format **Word.doc** par courriel à Gazette@ontario.ca
- 2) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00\$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
- 3) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00\$
- 4) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontario.ca/gazette ou en visionnant une copie imprimée à une bibliothèque locale.

Abonnement:

Le tarif d'abonnement annuel est de 126,50\$ + T.V.H. pour 52 ou 53 numéros hebdomadaires débutant le premier samedi du mois de janvier (payable à l'avance) L'inscription d'un nouvel abonnement au courant de l'année sera calculée de façon proportionnelle pour la première année. Un nouvel abonné peut commander des copies d'éditions précédentes de la Gazette au coût d'une copie individuelle si l'inventaire le permet.

Le remboursement pour l'annulation d'abonnement sera calculé de façon proportionnelle à partir de 50% ou moins selon la date. Pour obtenir de l'information sur l'abonnement ou les commandes s.v.p. téléphonez le (416) 326-5306 durant les heures de bureau.

Copies individuelles:

Des copies individuelles de la Gazette peuvent être commandées en direct en ligne au site www.serviceontario.ca/publications ou en téléphonant 1-800-668-9938.

Options de paiement:

Les paiements peuvent être effectués au moyen de la carte Visa, MasterCard ou Amex, ou chèques ou mandats fait à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES. Toute correspondance, notamment les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO

Direction de la gestion des revenus

Publications Ontario

222, rue Jarvis, 8ème étage, Toronto, Ontario M7A 0B6

Téléphone (416) 326-5306

Paiement – Annonces:

Pour le traitement rapide les clients peuvent faire leur paiement au moyen de la carte Visa, MasterCard ou Amex lorsqu'ils soumettent leurs annonces. Les frais peuvent également être facturés.

MINISTÈRES DU GOUVERNEMENT DE L'ONTARIO S.V.P. NOTEZ

Paiements par écriture de journal seulement. S.V.P. communiquez avec le bureau de la Gazette au 416 326-5310 ou à Gazette@ontario.ca



Information Text for Ontario Gazette

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at

Gazette@ontario.ca

Advertising rates and submission formats:

- 1) Please submit all notices in a **Word.doc** format to: Gazette@ontario.ca
- 2) For a first insertion electronically submitted the basic rate is \$75 up to ¼ page.
- 3) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is \$40 each.
- 4) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at: www.ontario.ca/gazette or by viewing a printed copy at a local library.

Subscriptions:

The annual subscription rate is \$126.50 + H.S.T. for 52 or 53 weekly issues beginning the first Saturday in January, payable in advance. In-year new subscriptions will be pro-rated for the first year. A new subscriber may order back issues of the Gazette at the single-copy rate as inventory permits.

Refunds for cancelled subscriptions will be pro-rated from 50% or less depending upon date. For subscription information/orders please call (416) 326-5306 during normal business hours.

Single Copies:

Individual Gazette copies may be ordered on-line through the website at www.serviceontario.ca/publications or by phone at 1-800-668-9938.

Payment Options:

Subscriptions may be paid by VISA, AMEX or MasterCard or by Cheque or Money order payable to THE MINISTER OF FINANCE. All subscription enquiries and correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE

Publications Ontario Financial Unit

222 Jarvis Street, 8th Floor, Toronto, Ontario M7A 0B6

Telephone: (416) 326-5306

Payment – Notices:

For fastest processing clients may pay by VISA, AMEX or MasterCard when submitting notices. Charges may also be invoiced.

ONTARIO GOVERNMENT MINISTRIES PLEASE NOTE:

Payment by Journal Entry only. Please contact the Gazette office at 416 326-5310 or at Gazette@ontario.ca

